

Licenza di occupazione LICENZA N. 404

H04

ARCHIVIO
COMUNE DI MILANO
 12 GEN 1961
 RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

VISTO
 18 MAR 1960
 LAVORO E STATISTICA

UDC 3168

22 Aprile 1960

ATTI N. 223271 P. G. 1959
 N. 46817 E. P. _____

Viste e licenziate di opere edilizie in data 23/4/1957; 21/3/1958
193455/25314=56; 180507/40323=57 1
 (Atti N. _____) riguardant _____ lo

stabile in Milano al N°21/4 di Via Leone XIII
 e lla SOC. r.l. IMM. POMA XIIIa;
 rilasciat _____ a _____

Ritenuto che, dai riferimenti d'ufficio, appaiono osservate le prescrizioni in materia di costruzioni edilizie

193455-56	111738-57
223936	177720
36003-57	180507
81821	153899-58
83252	

Catt
 ARCHIVIO CIVICO
 IL 21 LUG 1986
 A-EDILIZIA PRIVATA

LICENZA DI OCCUPAZIONE
 15 Aprile 1960

Decorre dal giorno _____ per i seguenti locali del predetto stabile con

la destinazione rispettivamente segnata:

- Nuovi nel seminterrato N°4 locali uso ufficio
- " " " " 4 disimpegni
- " " " " 2 latrine
- " " " " 5 boxes per auto, come da nulla osta in data
- 9/7/1958 rilasciato dal Comando Provinciale Vigili del Fuoco nei ri-
- guardi della prevenzione incendi;
- Nuovi a piano rialzato N°2 locali uso portineria
- " " " " 1 guardiola
- " " " " 7 locali uso ufficio
- " " " " 3 latrine
- " " " " 1 latrina con bagno
- Nuovi a primo piano N°10 locali uso abitazione (compr. 2 cucine)
- " " " " 8 disimpegni

Nuovi a primo piano N°2 ripostigli
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a secondo piano N°9 locali uso abitazione (compr.2 cucine)
" " " " " 8 disimpegni
" " " " " 1 ripostiglio
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a terzo piano N°10 locali uso abitazione (compr.2 cucine)
" " " " " 8 disimpegni
" " " " " 2 ripostigli
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a quarto piano N°10 locali uso abitazione (compr.2 cucine)
" " " " " 8 disimpegni
" " " " " 1 ripostiglio
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a quinto piano N°10 locali uso abitazione (compr.1 cucina)
" " " " " 8 disimpegni
" " " " " 2 ripostigli
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a sesto piano N°10 locali uso abitazione (compr.1 cucina)
" " " " " 7 disimpegni
" " " " " 1 ripostiglio
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi a settimo piano N°10 locali uso abitazione (compr.2 cucine)
" " " " " 8 disimpegni
" " " " " 2 ripostigli
" " " " " 4 latrine con bagno
Nuovi all'ottavo piano N°10 locali uso abitazione (compr.2 cucine)
" " " " " 7 disimpegni
" " " " " 2 ripostigli
" " " " " 4 latrine con bagno

Nuovi al nono piano N°2 disimpegni.

N.B.- Viene fatta ogni riserva circa la regolamentarità dei mezzi di scarico delle acque per i quali si farà luogo a collaudo separato.

Qualora per la posa di cavi o di servizi sotterranei lungo la fronte del fabbricato si incontrassero ostacoli dovuti a fondazioni espandentisi in sede stradale (plinti di fondazione) le spese per la rimozione di detti ostacoli verranno addebitate alla proprietà. Inoltre per l'eventuale occupazione abusiva di spazio pubblico si farà luogo all'esazione dei diritti inerenti a partire dalla data di occupazione. Per l'utilizzazione dei boxes ad autorimessa e la detenzione di infiammabili, anche se contenuti nei serbatoi degli autoveicoli, dovrà essere presentata domanda di licenza per detta detenzione a norma degli artt.2 e 101 del Reg. di Prevenzione Incendi.

Dovranno essere installati i contatori divisionali dell'acqua potabile.

P. IL SINDACO
L' ASSESSORI
(A. Amoroso)

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

6

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 10204 Protocollo Generale
il 19 53

N.° 10214
il 19 53

N.°
il 19

N.°
il 19

4 1960
Zona VI - Meglio Ticinese
EDILIZIA PRIVATA

Ab. Tom. C. S.
in esecuzione della
Licenza di occupazione
con decorrenza 15/4/53.

Cava Ripartizione

OGGETTO:

1. r. Luca Poma XIII
2. Poma XIII 2/4

Antecedenti N.
dell'anno 19



6

COMUNE DI MILANO
223271 - 3. NOV. 1959
PROTOCOLLO GENERALE

*Stratto 6^o
Rep. ed. priv. 12*

AL SINDACO DEL COMUNE DI MILANO
Ripartizione Edilizia Privata.

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE VI
16 MAR. 1960
7048

Con riferimento all'ingiunzione del 5/9/59 Protocollo n° 153899/32702.58 che impone di dotare ogni unità immobiliare dello stabile di Via Leone XIII° n° 21/4 del relativo contatore divisionale dell'acqua potabile, la sottoscritta fa presente:

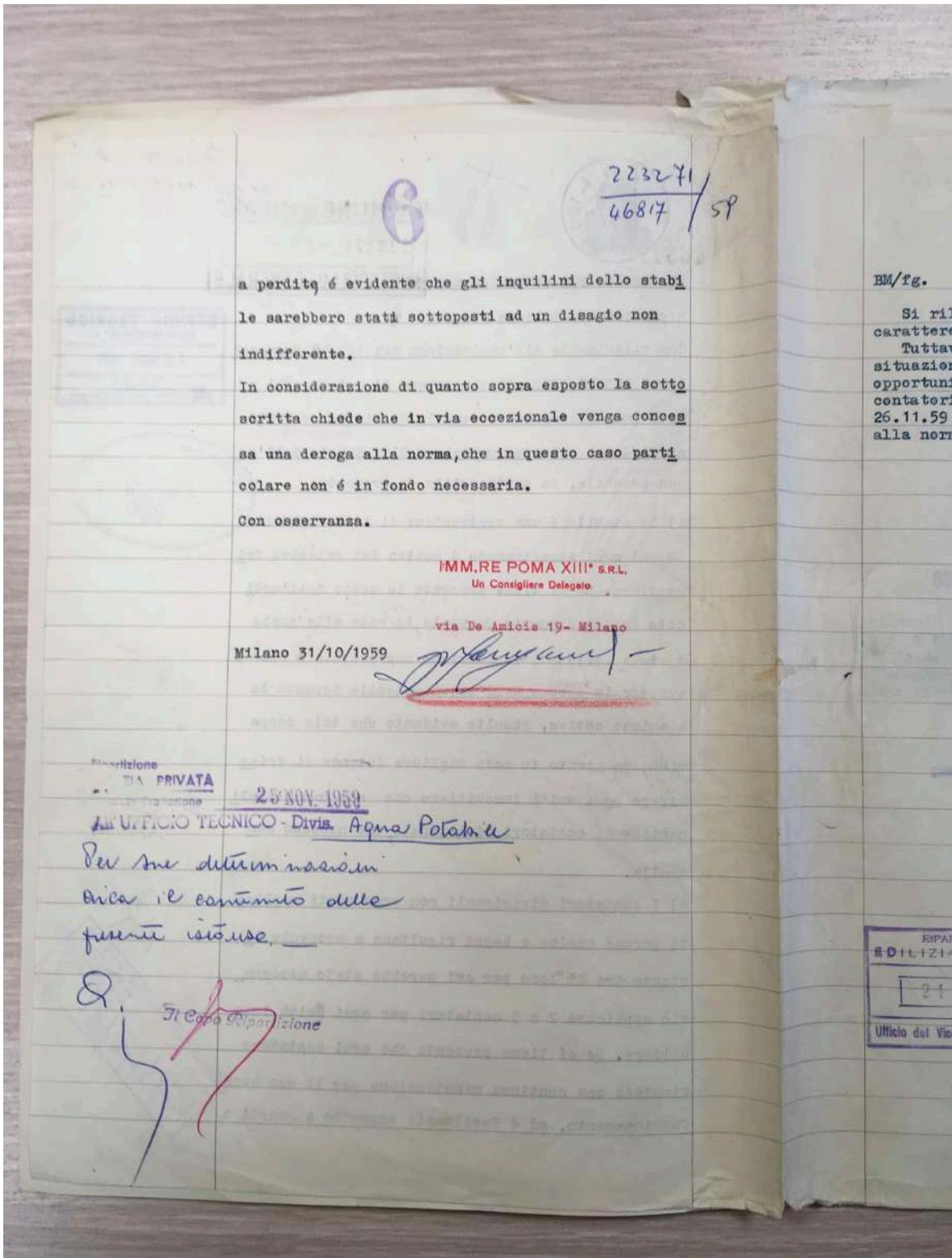
UFFICIO TEC
2 DIC 1959
4886
SERVIZIO

1) Lo stabile é una costruzione di tipo signorile in cui ogni appartamento é munito del relativo frigorifero. Se si tiene presente lo scopo dell'articolo del Regolamento Comunale, in base alla quale é stata inviata l'ingiunzione sopracitata e cioè di evitare lo spreco dell'acqua potabile durante la stagione estiva, risulta evidente che tale scopo viene raggiunto in modo migliore dotando di frigorifero ogni unità immobiliare che non con l'applicazione di contatori divisionali, che nessuno controlla.

*28/02/59
56157/57
91110 PB
I 19 59
10*

2) I contatori divisionali non sono stati applicati perché cucine e bagni risultano a notevole distanza tra di loro per cui sarebbe stato necessario applicare 2 o 3 contatori per ogni unità immobiliare. Se si tiene presente che ogni contatore richiede una continua manutenzione per il suo buon funzionamento, ed é facilmente soggetto a guasti e

DE NOV 1959
RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA
PROTOCOLLO N. 24
CURATA L. 1000
N. 32702.58



UFFICIO TECNICO
SERVIZIO ACQUA POTABILE

RIP. EDILIZIA PRIVATA
Prot. N. 46817-19 59

BM/fg.

9 dicembre 1959

Si rileva che effettivamente si tratta di appartamenti di carattere signorile, con ogni probabilità dotati di frigoriferi. Tuttavia, in attesa di un approfondite esame generale della situazione inteso a concretare un indirizzo preciso circa la opportunità di pretendere in tutti i casi l'applicazione dei contatori divisionali, esame proposto dal sottoscritte in data 26.11.59 con Atti 243729/59, per ora non resta che attenersi alla norma regolamentare.

Il progetto risulta presentato in data posteriore all'ottobre 1953, per cui la parte a suo tempo ha assunto l'impegno di installare i contatori divisionali.

Questo Servizio ritiene pertanto che non possa essere concessa la licenza di abitabilità per inadempienza ad una norma regolamentare.

Alla RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA.
IL CAPO DIVISIONE

[Handwritten signature]

IL VICE INGEGNERE CAPO
(Antonio Colombo)

[Handwritten signature]

14 DIC. 1959
AL PROTOCOLLO EDILIZIA PRIVATA
TRATTAMENTO

RIPARTIZIONE
EDILIZIA PRIVATA
21 DIC
Ufficio del Vice Capo Ripartizione

In S. S. S. S. S.
1-3-1960

[Handwritten signature]
Il Capo Ripartizione

7048/60²
223271
46817/59

6

Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA
Unità di Ripartizione

12 MAR. 1960

ALL'UFFICIO TECNICO - Divis. ~~Strade~~

Punte riferita in murto
alle condizioni 5^o del

N.o.

~~Il Capo Ripartizione~~

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE V STRADE

28 MAR. 1960

Non potendo verificare se la parte ha ottemperato alla disposizione di mantenere la linea delle fondazioni all'interno di quella stradale, in quanto tale accertamento richiederebbe saggi in diversi punti, si potrà sempre intervenire se nella eventuale posa dei pubblici servizi si dovessero incontrare ostacoli causati dalle fondazioni uscenti dal filo di fabbrica.

ALLA RIP. EDILIZIA PRIVATA.

L'INGEGNERE CAPO DIVISIONE

Murolo

IL VICE-INGEGNERE CAPO

[Signature]

30 MAR 1960

TRATTAZIONE/ZONA

6

P. N. fg

26

12 MAG 1960

Vista la bolletta n. 31068 dell'Ufficio del Registro « concessioni governative » per eseguito pagamento, in data 12 MAG. 1960, della «tassa di concessione governativa» di L. 87185 Legge 10-12-1954, N. 1164 modificata con legge 7-2-1958, n. 29).

Esatte L. 500 per «tassa comunale» come da bolletta di cassa N. 460 del 12 MAG. 1960

L'INCARICATO

~~Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA 10 AGO 1960
L. 10-12-1954
Nulle f. separate f. rione
All'ARCHIVIO.
Il Capo Ripartizione~~

12 MAG 1960

Dichiaro di aver oggi ritirata la licenza di occupazione n. 404

IL PROPRIETARIO

[Signature]

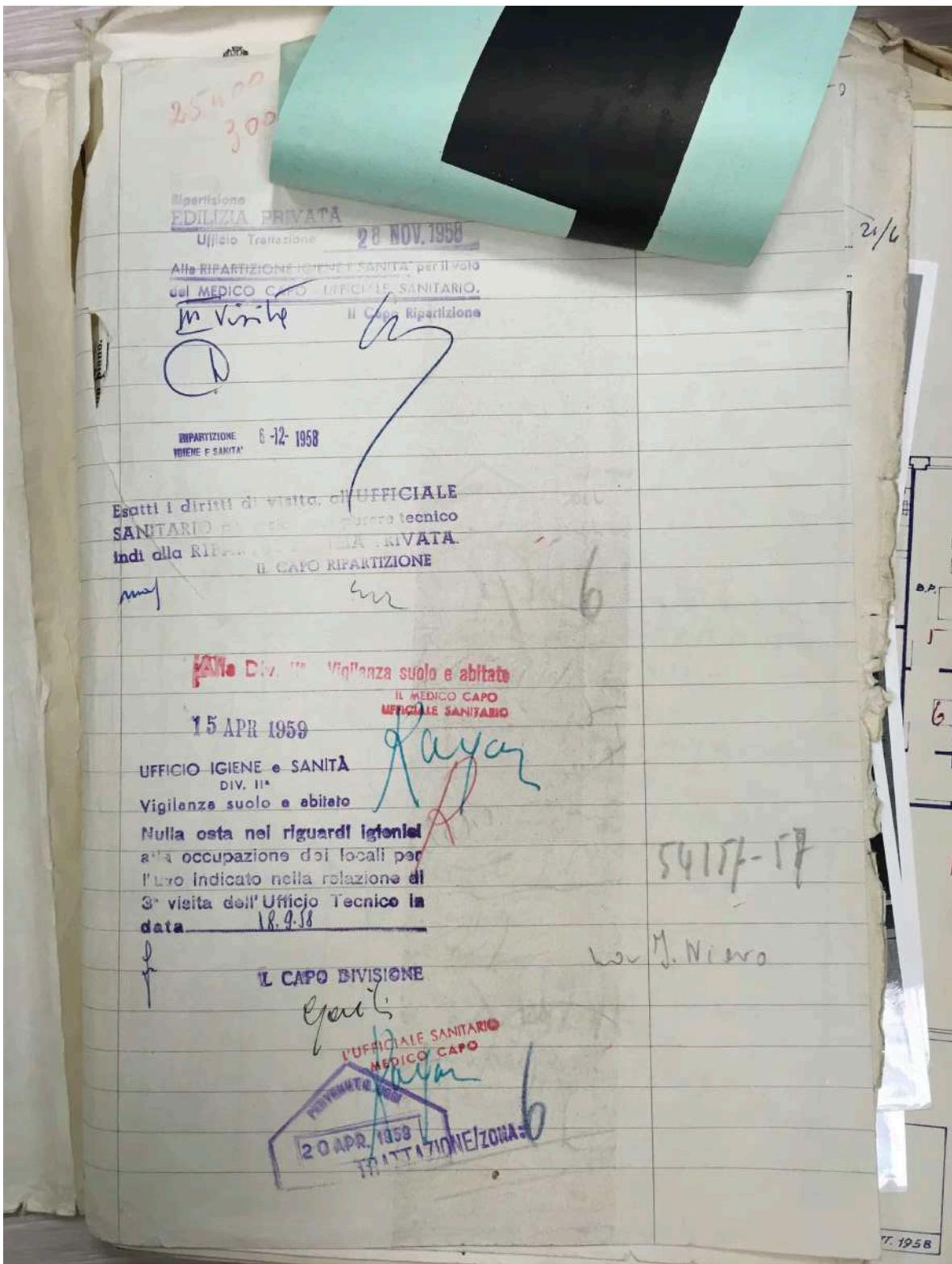
22 GIU. 1960

Milano.
Inclusa in elenco periodico da trasmettere per
registrazioni al Comando Zona 10000 U.
L'INCARICATO

EDILIZIA PRIVATA

All'Archivio 22 GIU. 1960

IL CAPO RIPARTIZIONE



25400
300

Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA
Ufficio Trattamento **28 NOV. 1958**

Alla RIPARTIZIONE IGIENE E SANITA' per il voto
del MEDICO CAPO UFFICIALE SANITARIO,
Il Capo Ripartizione

M. Viro
Ⓚ

RIPARTIZIONE IGIENE E SANITA' 6-12-1958

Esatti i diritti di visita, di UFFICIALE
SANITARIO e di UFFICIALE TECNICO
Indir. alla RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA.
IL CAPO RIPARTIZIONE

F. Div. II' 'Vigilanza suolo e abitato'
IL MEDICO CAPO UFFICIALE SANITARIO

15 APR 1959

UFFICIO IGIENE e SANITA'
DIV. II'
Vigilanza suolo e abitato

Nulla osta nei riguardi igienici
alla occupazione dei locali per
l'uso indicato nella relazione di
3° visita dell'Ufficio Tecnico in
data 18.9.58

IL CAPO DIVISIONE

L'UFFICIALE SANITARIO
MEDICO CAPO
Kayar

20 APR. 1959
TRATTAMENTO/ZONA: 6

J. Niero

17. 1958

Mogliò 1°

153899 6353-10
 32702 } 1958

COMUNE DI MILANO VISTO Protocollo Generale N. _____
 UFFICIO TECNICO 21 NOV. 1958 Ripartizione Edilizia Privata N. _____
 Divisione IV LAVORO E STATISTICA

Relazione di terza visita per licenza di occupazione

al fabbricato ad uso di abitazione in Vi. Leone N. XIII 21/6
 di proprietà Imu. POMA XII° s.r.l.

PIANO	LOCALI		ALLOGGI		Servizi	DESCRIZIONE DEI LOCALI e loro uso	INDICAZIONE DI RISCONTRO con gli allegati planimetrici ed altre note
	Nuovi	Riformati	N. alloggi	N. locali per alloggio			
Primo	4		2	1/3	5	Box	3.4.5.12.13 -
						Uffici	7.8.9.10 -
						Disimpegno	2.6.11.14 -
						latrina	1.15 -
						Portineria	18.19 -
Secondo	7		2	1/2	1	Guardiola	15 -
						Uffici	3.4.5.10.11.12.20 -
						Disimpegno	7.8.9.13.14.15.21 -
						Portineria latrina	1.5.22 -
						latrina con bagno	17 -
Terzo	8	2	2	2/5	8	Abitazione	1.2.10.11.14.15.23.24 -
						Cucina	3.22 -
						Disimpegno	5.6.7.12.13.17.19.20 -
						Ripostiglio	8.18 -
						latrina con bagno	4.9.16.21 -
Quarto	7	2	2	1/5	8	Abitazione	1.2.9.11.13.21.22 -
						Cucina	3.20 -
						Disimpegno	5.6.7.10.12.15.17.18 -
						Ripostiglio	15 -
						latrina con bagno	4.8.14.19 -
Quinto	8	2	2	2/5	8	Abitazione	1.2.10.11.14.15.23.24 -
						Cucina	3.22 -

E' discusso dalla visita, circoscriziona, ritirata dalla Parte i tipi planimetrici di ciascun piano.

Reg. 10290 - 44x22 - 9080 - IG15 - 11-965 - 2000

1958

COMUNE DI MILANO

Prot. Generale N. 153899
 Rip. Edilizia Privata N. 32702 1958

Foglio N. 2

Ufficio Tecnico - Divisione IV STOR
 21 NOV. 1958
 LAVORO E STATISTICA

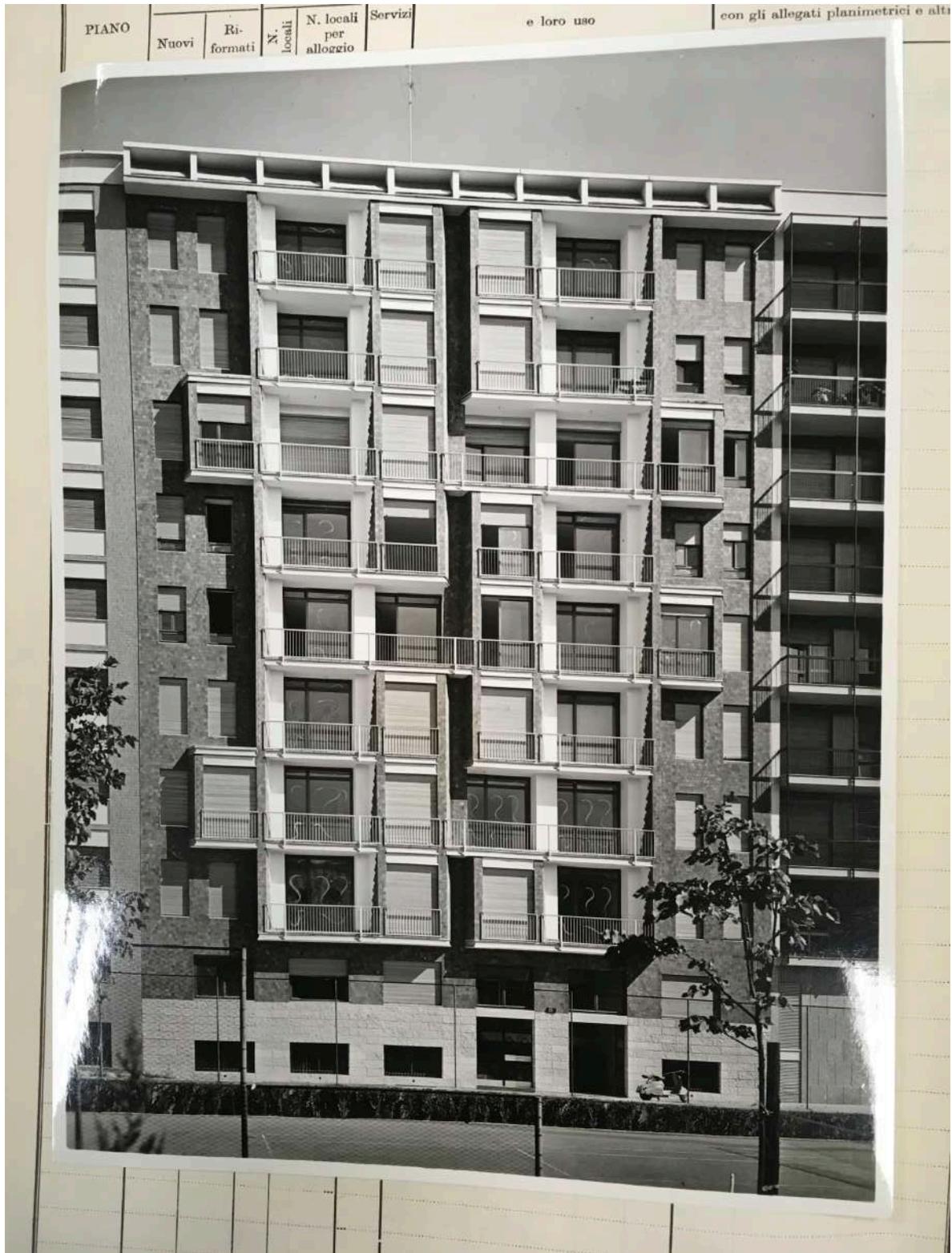
Relazione di terza visita per licenza di occupazione

al fabbricato ad uso di abitazione in Via Leone XII N. 21/4
 di proprietà POMA XII° s.r.l.

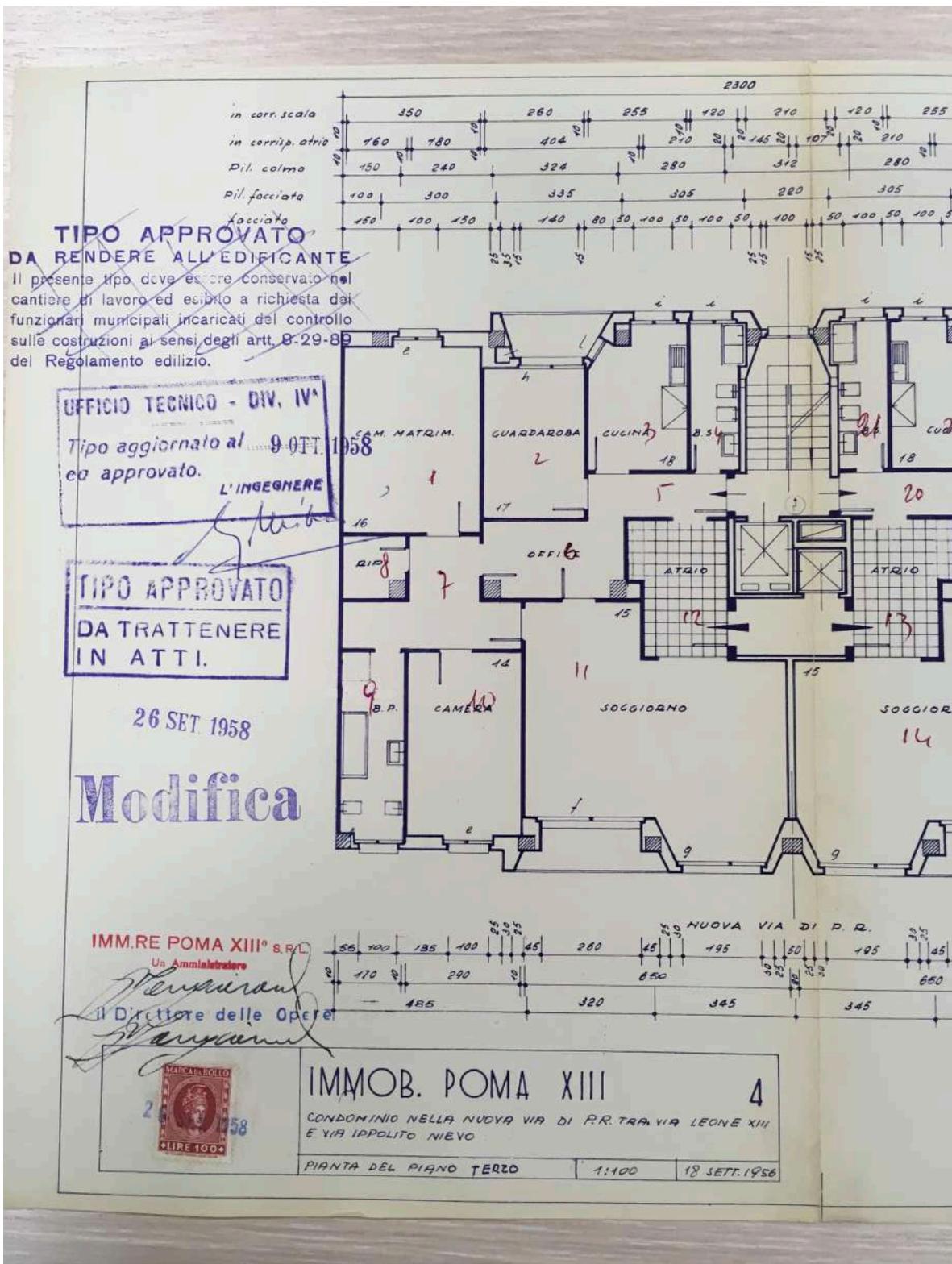
PIANO	LOCALI		ALLOGGI		Servizi	DESCRIZIONE DEI LOCALI e loro uso	INDICAZIONI DI RISCONTRO con gli allegati planimetrici ed altre note
	Nuovi	Ri-formati	N. alloggi	N. locali per alloggio			
Torre (segna)					8	Dinimpegno	5.6.7.12.13.17.19.20
					2	Ripostiglio	8.18 -
					4	latrina con bagno	4.9.15.21 -
Quarto	8 } 2 }		2 } 1/6 }		8	Abitazione	1.2.10.11.13.15.22. 23 -
						Cucina	3.21 -
					8	Dinimpegno	5.6.8.12.14.17.18.19
					1	Ripostiglio	7 -
					4	latrina con bagno	4.9.15.20 -
Quarto	9 } 1 }		1 } 1/10 }		8	Abitazione	1.2.10.11.12.15.17.22. 23.24 -
						Cucina	23 -
					8	Dinimpegno	4.6.7.8.13.14.19.20
					2	Ripostiglio	15.18 -
					4	latrina con bagno	3.5.9.21 -
Quarto	9 } 1 }		1 } 1/10 }		8	Abitazione	1.2.10.11.12.14.15.20. 21 -
						Cucina	23 -
					7	Dinimpegno	5.6.7.8.13.17.18 -
					1	Ripostiglio	15 -
					4	latrina con bagno	3.4.9.19 -
Quarto	8 } 2 }		2 } 1/5 }		8	Abitazione	1.2.10.11.14.15.23.24 -
						Cucina	3.22 -
					8	Dinimpegno	5.6.7.12.13.17.19.20
					2	Ripostiglio	8.18 -
					4	latrina con bagno	4.9.15.21 -
Quarto	8 } 2 }		2 } 1/5 }		8	Abitazione	1.2.11.12.13.14.22.23 -
						Cucina	3.21 -
					7	Dinimpegno	5.6.7.8.17.18.19 -
					2	Ripostiglio	9.15 -
					4	latrina con bagno	4.10.15.20 -
					2	Dinimpegno	24.25 -

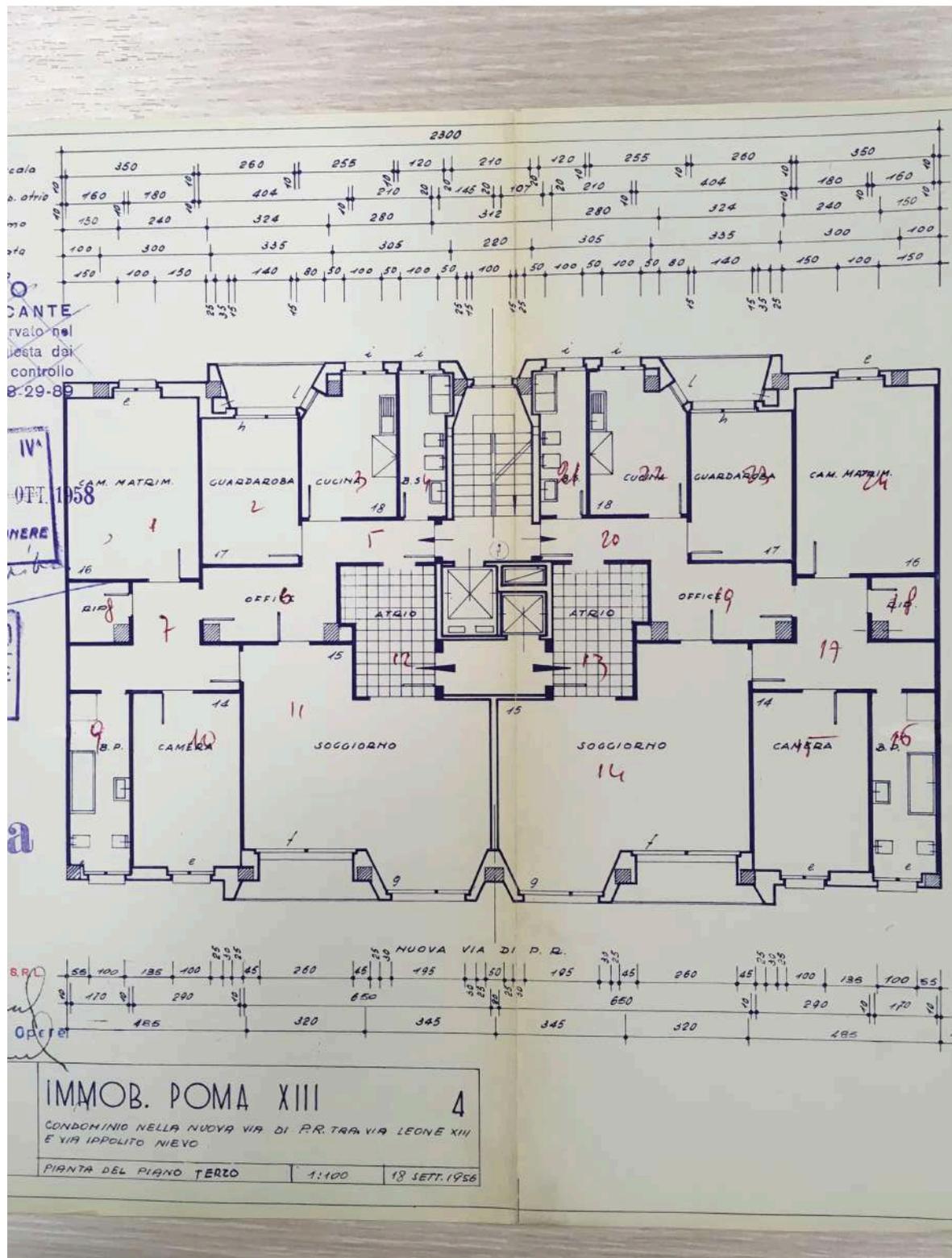
da costruirsi

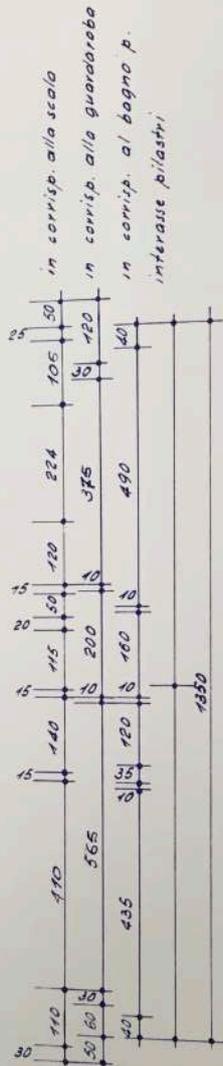
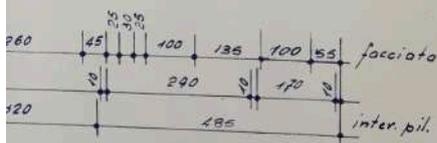
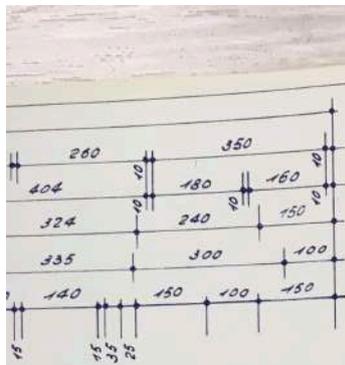












CALCOLO RAPPO

LOC.	SUPERFICIA
1	430 x 440
2	(330 x 440) + (200 x 440)
3	330 x 440
4	(480 x 220) + [1/2 (220 + 320) x 110]
5	440 x 380
6	340 x 380
7	320 x 380
8	490 x 380
9	300 x 500
10	280 x 430
11	(210 x 320) + (160 x 320)
12	270 x 430
13	290 x 430
14	290 x 470
15	[1/2 (220 + 320) x 110]
16	350 x 490
17	280 x 390
18	(255 x 265) + [1/2 (220 + 320) x 110]
19	[1/2 (290 + 220) x 110]
20	[1/2 (220 + 320) x 110]
21	6.10 x 420 + 1/2 (3.00 + 2.00) x 420
22	290 x 460
23	370 x 400
24	[1/2 (220 + 320) x 110] + (160 x 320)
25	530 x 320
26	530 x 375
27	(255 x 380) - [(30 + 60) x 380]
28	280 x 310
29	300 x 430

SUPERFICIE FINES

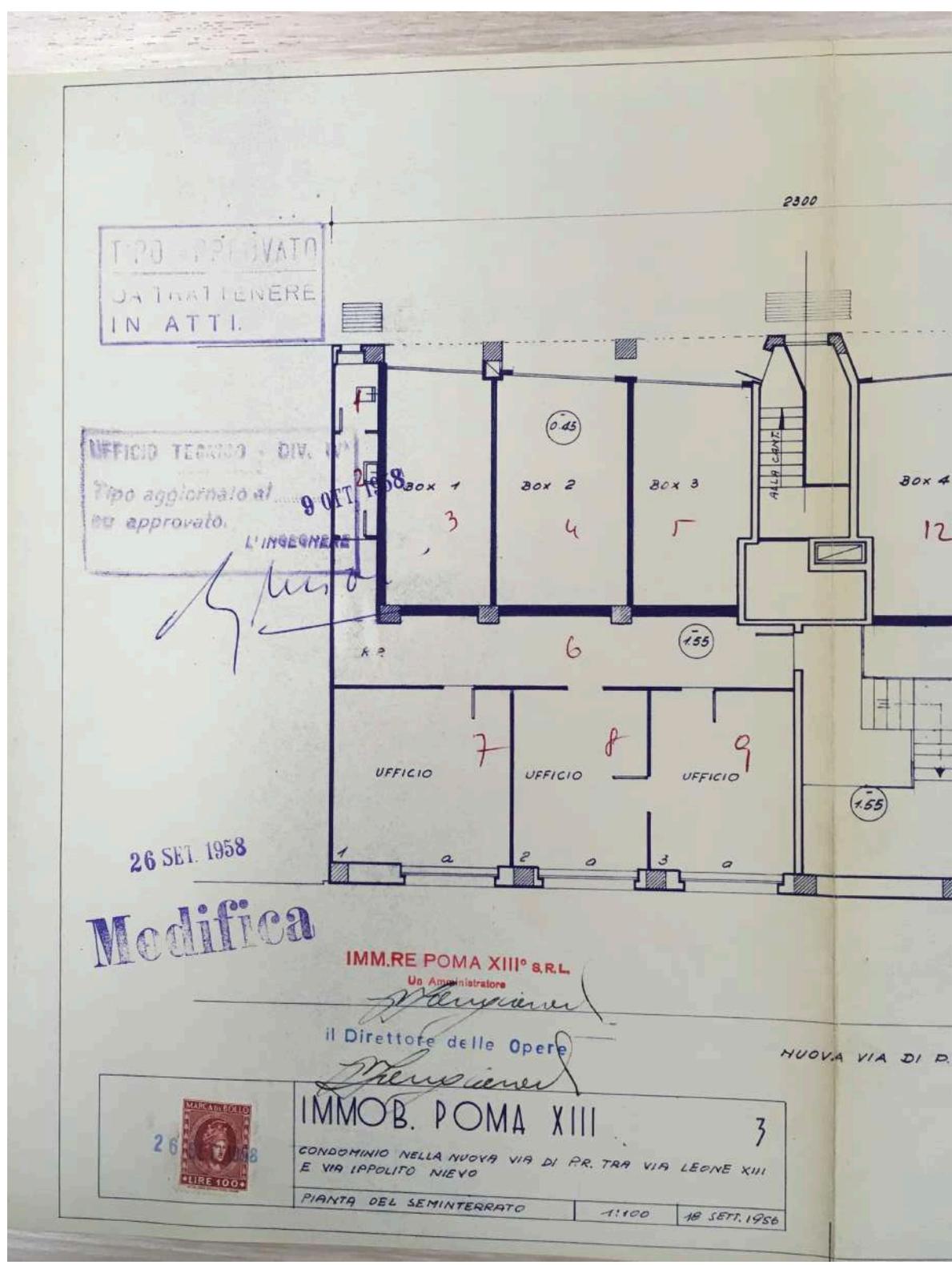
TIPO	SUPERFICIA
a	220 x h 130
b	220 x h 160
c	140 x h 160
d	100 x h 180
e	100 x h 200
f	280 x h 120
g	195 x h 120
h	140 x h 150
i	100 x h 170

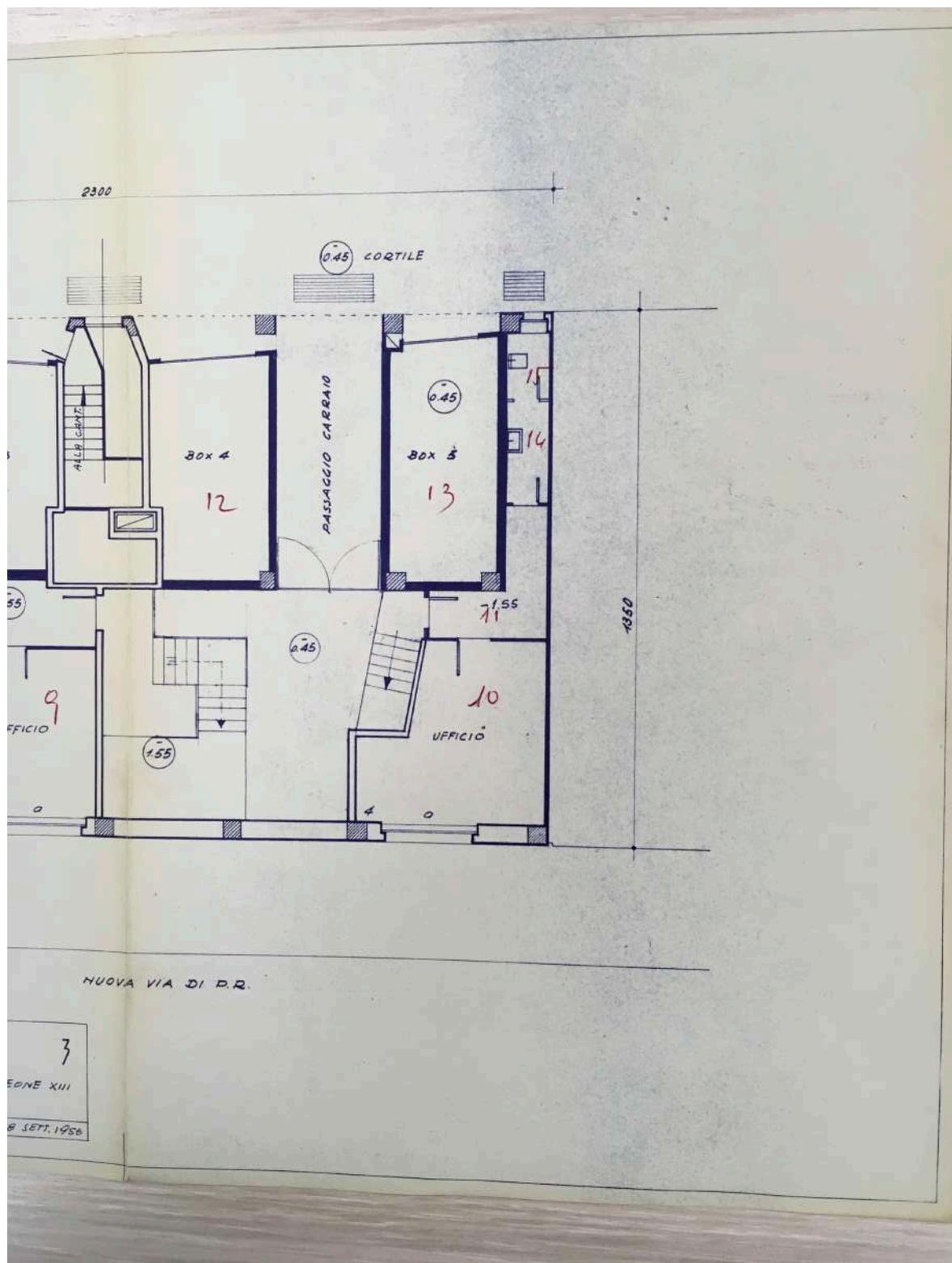
CALCOLO RAPPORTO DI AEREOILLUMINAZIONE

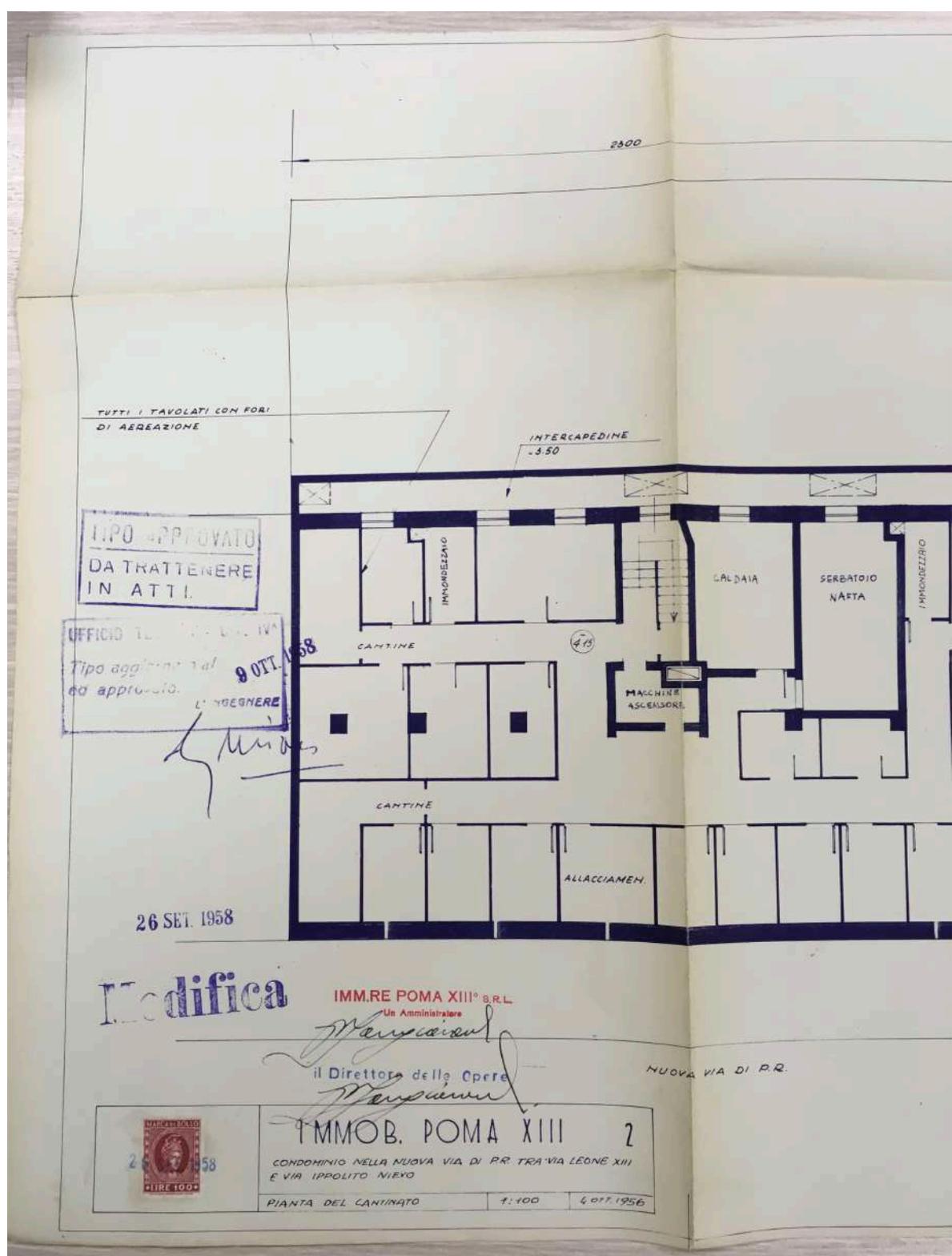
LOC.	SUPERFICIE PAVIMENTO	MQ	SUP. FIN.	MQ	RAPP.
1	430 x 440	18.92	a	2.86	1/6.5
2	(330 x 440) + (280 x 150)	18.72	a	2.86	1/6.5
3	330 x 440	14.52	a	2.86	1/5
4	(480 x 220) + [1/2 (340 + 300) x 250]	18.56	a	2.86	1/6.5
5	440 x 380	16.72	b	3.52	1/5
6	340 x 380	12.92	b	3.52	1/4
7	320 x 380	10.64	b	3.52	1/3.5
8	490 x 380	18.62	b	3.52	1/5.5
9	300 x 600	18.00	c	2.24	1/8
10	280 x 430	12.04	c	2.24	1/5.5
11	(210 x 320) + (160 x 80)	8.00	d	1.60	1/5
12	270 x 430	11.61	c	2.24	1/5.5
13	290 x 430	12.47	c	2.24	1/6
14	290 x 470	13.63	e	2.00	1/6.5
15	[1/2 (220 + 320) x 110] + (660 x 395) + (290 x 155)	33.53	f + g	10.01	1/3.5
16	350 x 490	17.15	e	2.00	1/8.5
17	280 x 390	10.14	h	2.10	1/5
18	(255 x 265) + [1/2 (255 + 175) x 110]	9.11	i + l	3.02	1/3
19	[1/2 (290 + 220) x 100] + (290 x 405)	14.29	g	4.29	1/3.5
20	[1/2 (220 + 320) x 110] + (720 x 395) + (290 x 550)	47.36	g + 2f	15.73	1/3
21	6.10 x 4.20 + 1/2 (3.00 + 2.20) x 1.10 + 2.90 x 1.30	32.25	g + f	10.01	1/3.2
22	290 x 460	13.34	g	4.29	1/3
23	310 x 400	12.40	f	5.72	1/2.5
24	[1/2 (220 + 320) x 110] + (780 x 395) + (250 x 550) + (460 x 580) + [1/2 (220 + 300) x 110]	77.07	2g + 2f + e	22.02	1/4
25	530 x 320	16.96	h	2.10	1/8
26	530 x 375	19.87	m	2.52	1/8
27	(255 x 380) - [(30 + 60) x 70]	9.06	i	1.70	1/8.5
28	280 x 310	8.68	h	2.10	1/4.5
29	300 x 430	12.90	m	2.52	1/5

SUPERFICIE FINESTRE

TIPO	DIMENSIONI	MQ
a	220 x h 130	2.86
b	220 x h 160	3.52
c	140 x h 160	2.24
d	100 x h 160	1.60
e	100 x h 200	2.00
f	260 x h (280 - 60)	5.72
g	195 x h (280 - 60)	4.29
h	140 x h 150	2.10
i	100 x h 170	1.70
l	60 x h (260 - 60)	1.32
m	(80 x 150) + [60 x (260 - 60)]	2.52







**TIPO APPROVATO
DA TRATTENERE
IN ATTI.**

UFFICIO TECNICO...
Tipo approvato dal...
9 OTT. 1958
L'INGEGNERE

26 SET. 1958

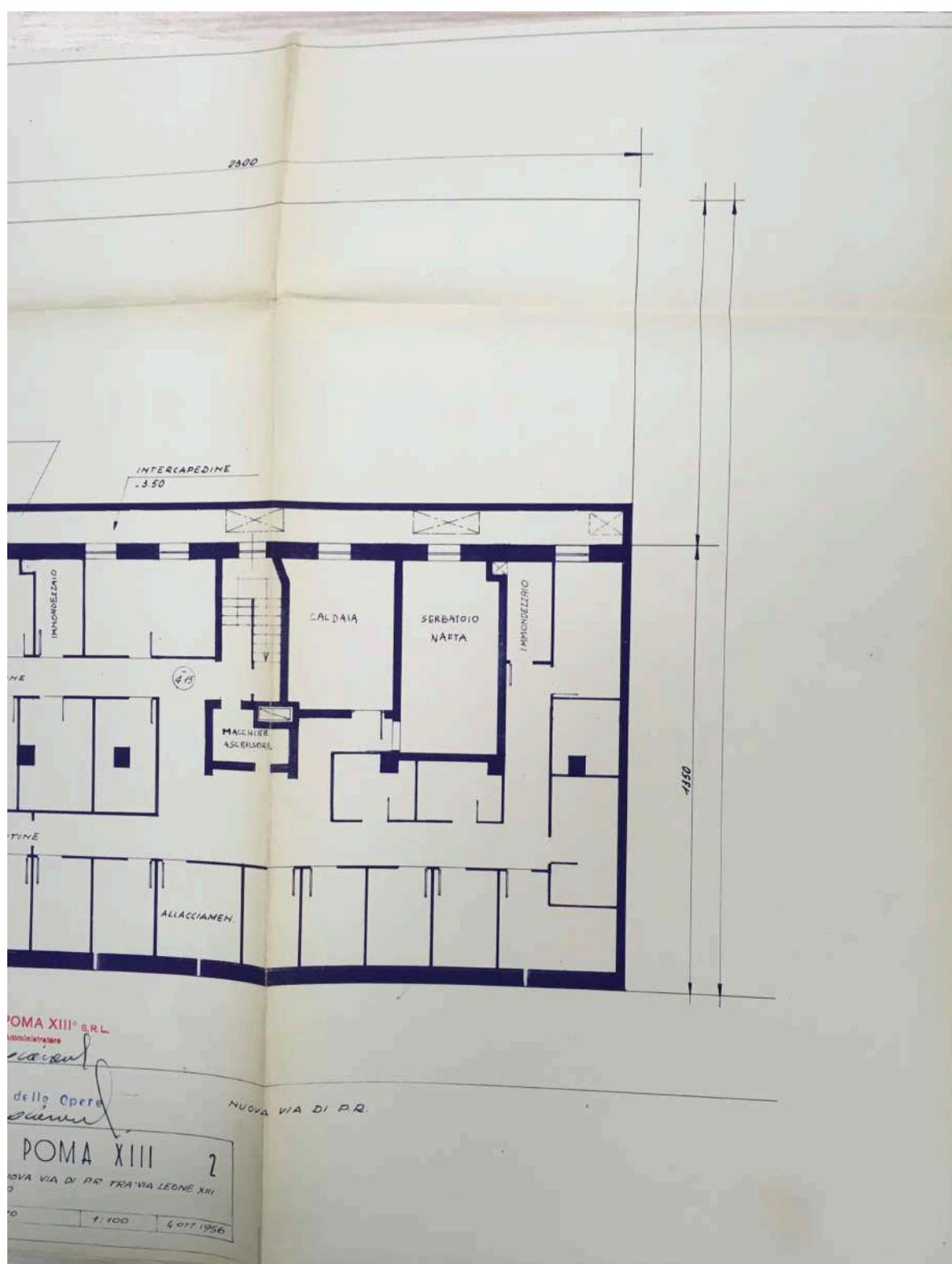
Modifica

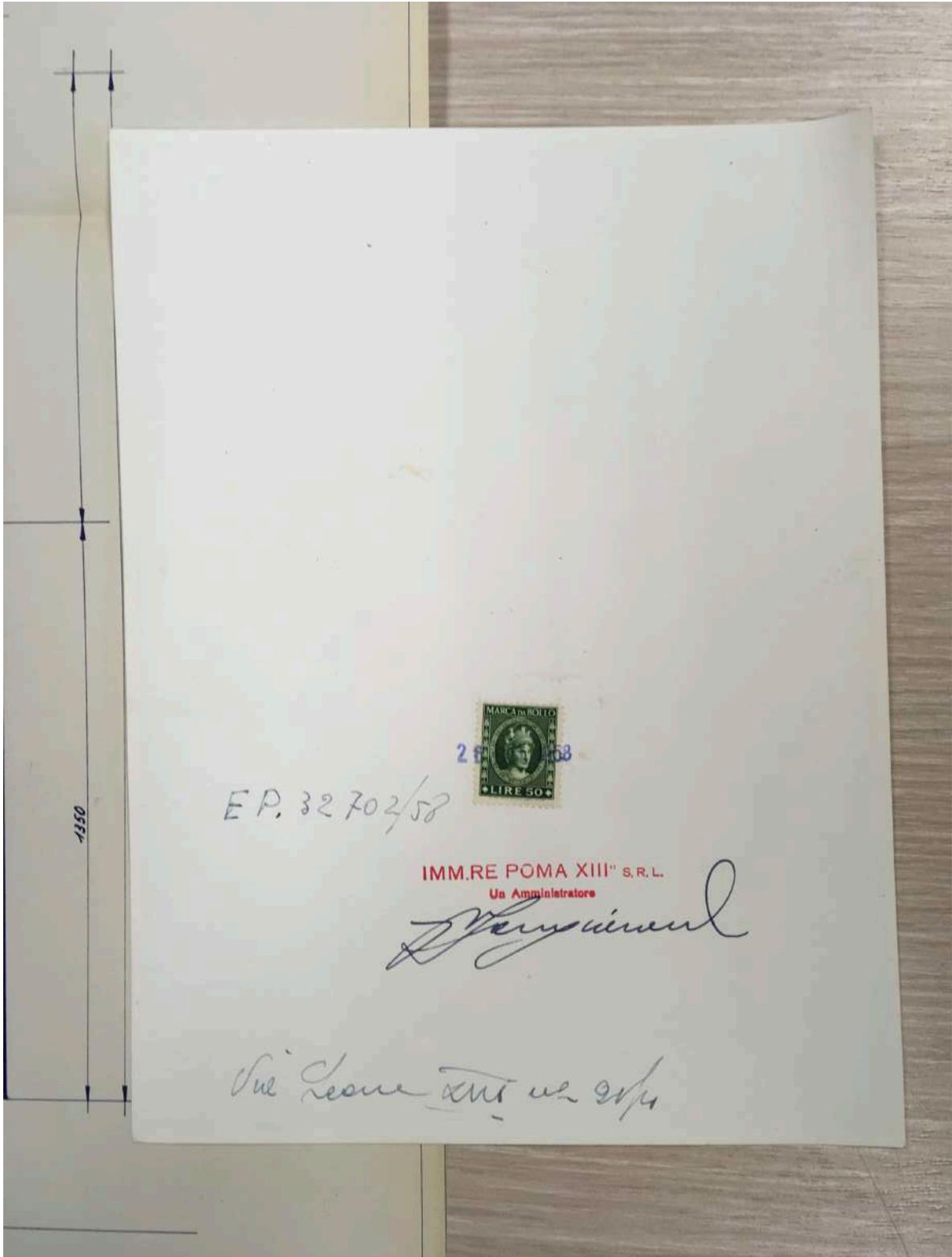
IMM.RE POMA XIII^o S.R.L.
Un Amministratore

Marsurini
il Direttore delle Opere

NUOVA VIA DI P.R.

	IMMOB. POMA XIII 2	
	CONDOMINIO NELLA NUOVA VIA DI P.R. TRA VIA LEONE XIII E VIA IPPOLITO NIEVO	
	PIANTA DEL CANTINATO	1:100 4 OTT. 1958





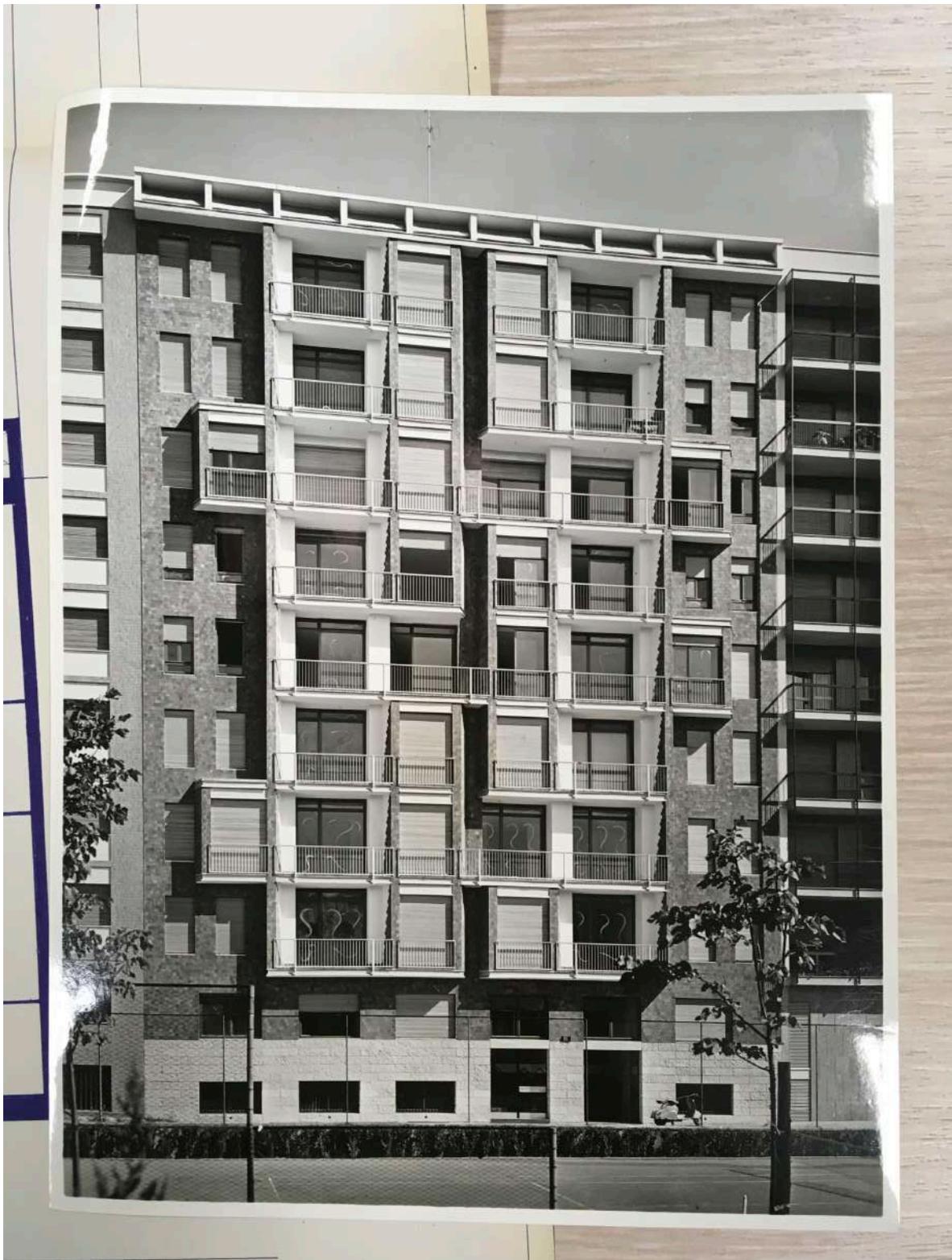
E.P. 32702/58



IMM.RE POMA XIII' S.R.L.
Un Amministratore

[Handwritten signature]

Via Leone ... 20/4



ORIGINALE

da trattenerne in atti

Relazione di consegna

Milano, **1 APR. 1958**

Esatte L. *[signature]* per
bollo e diritti di segreteria

L'INCARICATO *[signature]*

Il sottoscritto, nella sua qualità di

dichiara di aver ritirata copia in bollo della presente nota e N. 1 tipi

(FIRMA LEGGIBILE)

[signature]

Milano, **20 MAR 1958**

~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~

~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~

I° - Alla RAGIONERIA (Sez. VIII)

per esazione tasse contro esposte, e per quelle indicate in

atti IIII738/27I36/957

tassa balconi £.229280

" esame prog. " 22600

" visita contr." 4520

2° Trattazione

All'UFFICIO TECNICO - Divis. IV
per visita agli effetti regolamentari,
rapporto ed eventuali proposte.



COMUNE DI MILANO
RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

Atti I80507/40323 19 57

Milano, **21 MAR 1958**

[signature]
Registralo

LICENZA PER OPERE EDILIZIE

in via Leone XIII°, 2I/4

A sensi e per gli effetti delle disposizioni del Regolamento Comunale Edilizio e con le riserve di cui all'art. 6 di detto Regolamento, nonchè senza pregiudizio di ogni tassa e diritto esigibile, è concessa LICENZA alla richiedente Soc. Imm.re POMA XIII^a con sede in via De Amicis, 19

di esecuzione delle opere di cui all'istanza sotto i numeri sopra citati alle seguenti condizioni:

1°) dovranno osservarsi tutte le vigenti prescrizioni di edilizia, di igiene, di polizia, di imposta sui materiali e di fognatura;

2°) entro il termine, che verrà fissato con separato avviso dalla Civica Ragioneria, dovrà provvedersi al pagamento delle tasse edilizie, in L. =====; delle tasse per esame progetto in L. 5000 e per visite di controllo in L. =====

OPERE E LAVORI AUTORIZZATI:

Modifica delle opere autorizzate il 23/4/1957 con licenza n.I037 atti I93455/253I4/E.P.I956, richiamate le condizioni tutte contemplate nelle predetta licenza.

p. IL SINDACO
L'Assessore
(A. Amoretti)

[signature]

989

180501-57
40323

RAGIONERIA
- 8 APR. 1958
MUNICIPALE

RAGIONERIA
26 MAG. 1958
MUNICIPALE

RAGIONERIA - DIVISIONE IV
ACCERTAMENTO CIRCOLO SELEZIONE ENTRATE
Riscossioni Liverse-Spedalità

3 - MAG. 1958

Esatta la somma di:

L.	229.200	per	tassa balconi
"	"	"	" mag. for. a tezza
"	27.600	"	" esame progetto
"	4.520	"	" visita controllo
"	"	"	" tecn. strada
I	261.320	Totale (lib. 104, bolla 10)	

18
 Alla RIPARTIZ. EDIL. PRIVATA
 IL RAGIONIERE CAPO

Ripartizione
 EDILIZIA PRIVATA
 Ufficio Trattazione

20 MAG. 1958
 - 8 MAG. 1958
 AL PRODOTTORE EDILIZIA PRIVATA

Alla Ragioneria - Sez. 4

TRATTAZIONE/ZONA 6

per l'esazione anche delle
 tasse di esame progetto
 di L. 7.000- esposte
 nelle presenti licenze

IL CAPO RIPARTIZIONE
 17

8020

*Dopo l'esame della C. E. restituire
al gen. Pagano - Div. 1a*

COMUNE DI MILANO

RIPARTIZIONE DEMANIO E PATRIMONIO

Atti n. 39551/1075 D.P.55

O G G E F T O: ACCORDI CON LA SOCIETA' p.az. EMILIA-
NA LOMBARDA COSTRUZIONI - E.L.C.O. - PER LA VENDI-
TA, ANCHE AD ENTE, O PERSONA DA DESIGNARE, DEI LOT-
TI COMUNALI FABBRICABILI, INDICATI CON LE LETTERE
C, D ed E, DELLE RISPETTIVE SUPERFICI DI MQ. 2010, *mq. 2930*
E MQ. 1800, DI COMPENDIO DELL'EX-SCALO SEMPIONE,
COMPRESI TRA LA VIA I. NIEVO E LA VIA LEONE XIII.

°°°°

SEDUTA DELLA GIUNTA MUNICIPALE

del giorno 24 giugno 1955

PRESIEDUTA DAL SINDACO

Presenti i Signori: Airolidi, Baj, Cecchini, Covi,
Jori, Massari, Montagna, Rossi, Sala, Re.

Assiste il Segretario Generale Avv. R. Fabbrichesti

LA GIUNTA MUNICIPALE

con votazione palese, con voti favorevoli n. 11 e
con voti contrari n. //;

Vista la deliberazione di delega del Consiglio
Comunale in data 25/7/1951, atti n. 133062/1715 P.R.
1951, divenuta esecutiva a sensi dell'art. 3 della
Legge 9/6/1947, n. 530 (Atti Prefettura di Milano
n. 64618, div. IV*);

Visto l'art. 26 del R.D. 30/12/1923, n. 2839 e
in relazione all'art. 25 della Legge 9/6/1947, n. 530;

Visto l'art. 1 della predetta Legge 9/6/1947,
n. 530;

Vista la qui a tergo stesa relazione della Ri-
partizione Demanio e Patrimonio ed accogliendone
le conclusioni,

d e l i b e r a:

di approvare la vendita alla Società p.az. Emiliana
Lombarda Costruzioni - E.L.C.O. - o ad ente o per-
sona - da designare, dei lotti comunali fabbricabi-
li, indicati con le lettere C, D ed E, delle rispet-
tive superfici di mq. 2020, mq. 2930 e mq. 1800, e
complessivamente di mq. 6750, di compendio dell'ex-
scalo Sempione, compresi tra la via I. Nievo e la
via Leone XIII, a trattativa privata, già autoriz-
zata dalla Prefettura di Milano con nota n. 51610,
div. 2/1, del 2/7/1954, relativa alla deliberazio-
ne della Giunta Municipale 14/5/1954, n. 39012/969
D.P. 1954, per il prezzo di £. 325.000.000.- (lire
trecentoventicinquemilioni) a corpo, alle condizio-
ni e norme riportate nella relazione stessa, da con-
siderarsi come qui letteralmente trascritta.

ALLA RIPARTIZIONE DEMANIO E PATRIMONIO, autoriz-
zata a tradurre in regolare contratti con la Socie-

tà p.az. Emiliana Lombarda Costruzioni - E.L.C.O.-
o con ente - o persona - da designare, gli accordi
intercorsi con la Società stessa e all'espletamen-
to di tutti gli atti necessari per dare esecuzione
al contratto stesso e a tutti gli altri incumbenti
surriferiti.

IL SINDACO

F.to Ferrari

L'ASSESSORE ANZIANO

IL SEGRETARIO GENERALE

F.to Covi

F.to Fabbrichesi

RELAZIONE:

ON.LE GIUNTA MUNICIPALE,

nel mese di aprile 1954, questa Ripartizione median-
te due pubblicazioni su tutti i quotidiani cittadi-
ni ha fatto conoscere il proposito della Civica Am-
ministrazione di alienare cinque lotti comunali
fabbricabili - indicati con le lettere A,B,C,D,E -
delle rispettive superfici di mq. 1530, mq. 1500,
mq. 2020, mq. 2930 e mq. 1800 - di compendio del-
l'ex-scalo Sempione, compresi tra la via V.Monti, la
via I.Nievo e la via Leone XIII. Ciò allo scopo di
conoscere preventivamente i nominativi degli aspiran-
ti agli acquisti e di invitarli a gare ufficiose,
con precisazione delle condizioni e norme delle ven-
dite, per giungere poi, a trattativa privata, alla

stipula di atti di compravendita coi migliori offerenti, dopo il conseguimento delle inerenti approvazioni di legge, riservate per il Comune.

Pertanto con deliberazione della Giunta Municipale 14/5/1954, n. 39012/969 D.P.54 - divenuta esecutiva a sensi dell'art. 3 della Legge 9/6/1947, n. 530, come da nota prefettizia 2/7/1954, n. 51610, div. 2/1 - venne richiesta alla locale Prefettura autorizzazione preventiva alla trattativa privata per la vendita dei lotti stessi, previo esperimento di gare ufficiose, per la determinazione dei prezzi più vantaggiosi per il Comune.

Gli aspiranti agli acquisti furono 109, ma soltanto 20 tra essi parteciparono alle gare ufficiose - svoltesi il 15/10/1954 - accettando tutte le condizioni prescritte, compresa la costituzione di depositi cauzionali di £. 3.000.000.- per ciascun lotto (aumentato a £. 5.000.000.- per il lotto E) - formulando n. 5 offerte per il lotto A, n. 3 per il lotto B, n. 8 per il lotto C, n. 2 per il lotto D e n. 2 per il lotto E. Nessuno dei concorrenti raggiunse con le proprie offerte i prezzi stabiliti dal Comune in £. 65.000; £. 70.000; £. 45.000; £. 35.000; e £. 80.000 al metro quadrato, rispettivamente per il lotto A, B, C, D ed E.

Peraltro le ditte maggiori offerenti nelle singole
gare accettarono di migliorare, relativamente ai
lotti A e B - ritenuti più appetibili in quanto
fronteggianti la via V.Monti - i prezzi offerti, si
no a raggiungere quelli richiesti dal Comune, Per
quanto concerne i lotti C, D ed E nessun concorren
te ritenne di offrire i prezzi richiesti dal Comune
ed i maggiori offerenti, Società Generale Immobili
re di Lavori di Utilità Pubblica ed Agricola ed Im
mobiliare Vimodrone S.p.a. invitati ad effettuarne
l'aumento, proposero importi risultati in definiti
va di gran lunga inferiori ai prezzi stessi ed asso
lutamente insufficienti a determinare l'aggiudica
zione dei lotti.

In tale situazione pervenne una richiesta glo
bale di vendita dei lotti C, D ed E dalla Società
p.az. Emiliana Lombarda Costruzioni - E.L.C.O.- ori
ginariamente sulla base del coefficiente di inciden
za di valore area/locale di L. 415.000.- per vano
costruibile, considerato del volume di mc. 100 (in
luogo del modulo di mc. 90 adottate dall'Ufficio
Tecnico) con che l'offerta complessiva risultava
dell'importo di L. 302.000.000.-

La proposta venne attentamente esaminata dal
l'Amministrazione e le trattative che ne seguirono

condussero ad un miglioramento dell'offerta stessa, aumentata a £. 425.000.= per vano, della cubatura di mc. 95, e globalmente a £. 322.575.000.=. Tale importo apparve nettamente superiore alle offerte - anche maggiorate - avanzate precedentemente dai partecipanti alle gare, così da raggiungere - per i lotti D ed E - gli importi stabiliti dal Comune e per il lotto C un prezzo leggermente inferiore. Considerando peraltro che i lotti in questione sono interni ed ubicati meno felicemente di quelli A e B (particolarmente il fabbricato previsto sul lotto D avrà solo parte della fronte in fregio alla pubblica via) è da ammettersi una limitata compensazione fra il minor prezzo risultante per il lotto C e le deficienze suaccennate.

Tuttavia alla Società E.L.C.O. venne richiesto un ulteriore aumento dell'offerta e fu sul prezzo definitivo e complessivo di £. 325.000.000.= (lire trecentoventicinquemilioni) a corpo per i tre lotti C, D ed E, che l'accordo venne raggiunto.

La vendita pertanto può seguire a trattativa privata, salvo le autorizzazioni e approvazioni di legge occorrenti per il Comune, alle condizioni già accettate dall'acquirente e che la Ripartizione scrivente sottopone all'approvazione dell'On.le

Giunta, come delegata dal Consiglio Comunale:

1°) - Il Comune di Milano, rappresentato dal sig. dott. Lamberto Jori, Assessore Municipale della Ripartizione Demanio e Patrimonio, che stipula - quale delegato del Sindaco - in sua rappresentanza ed in rappresentanza del Comune stesso, vende alla Società p.a.s. Emiliana Lombarda Costruzioni - E.L.C.O. - e ad ente, o persona, da designare - i lotti fabbricabili indicati con le lettere C, D ed E, delle rispettive superfici di mq. 2020, mq. 2930 e mq. 1800 e complessivamente di circa mq. 6750, compresi fra la via I. Nieve, e la via Leone XIII, di compendio dell'ex-scala Sempione, individuati in Catasto di Milano - Sezione di Porta Magenta - a parte del mappale n. 5395 g e così coerenzati:

a NORD, con aspetto di ponente, dapprima il residuo mappale n. 5395 g, indi, dopo salto uscente, la via I. Nieve;

ad EST, con aspetto di settentrione, ancora il residuo mappale n. 5395 g;

a SUD, con aspetto di levante, di nuovo il residuo mappale n. 5395 g, secondo il lato S.O., della via Leone XIII;

ad OVEST, dapprima il residuo mappale n. 5395 g secondo il lato N.E. di nuova via normale alla pro-

cedente, indi, dopo salto rientrante, ancora il re
siduo mappale n. 5395 g.

2°) - Il prezzo dei lotti surriferiti è convenuto
in L. 325.000.000.= (lire trecentoventicinquemilio
ni) a corpo e dovrà essere pagato dall'acquirente
nel giorno antecedente a quello che sarà fissato
dal Comune per la consegna dei lotti medesimi, dopo
il conseguimento delle approvazioni di legge per
la vendita riservate per il Comune stesso. Dalla
data di consegna saranno a rispettivo carico e fa-
vore dall'acquisto i relativi oneri afferenti
la proprietà e i frutti.

3°) - I lotti sono venduti dal Comune nello stato
di fatto e di diritto in cui si troveranno al momen-
to della consegna, liberi da ipoteche e da oneri
reali, senza obbligo per il Comune di consegnare
l'inerente documentazione all'acquirente.

4°) - Le Parti si obbligano di addivenire, succes-
sivamente alla consegna dei lotti, alla stipulazio-
ne, a tutte spese dell'acquirente, dell'atto pub-
blico notarile di compravendita dei lotti predetti,
senza iscrizione di ipoteca legale avendone allora
il Comune già ricevuto il prezzo a norma del para-
grafo 2° ed esonerando il Conservatore dei Registri
Immobiliari da ogni responsabilità al riguardo.

5°) - Sui lotti di cui trattasi dovranno essere costruiti fabbricati - che dovranno essere ultimati entro due anni dalla data di consegna dei lotti stessi - per sede residenziale e quindi ad uso abitazioni, e studi professionali e per quanto concerne il fabbricato previsto sul lotto C anche a negozi, secondo le norme ed in esecuzione del piano particolareggiato di esecuzione per la località del piano regolatore generale edilizio del Comune di Milano, approvato con D.P. 1953.

Dovranno inoltre nelle costruzioni essere osservate le seguenti norme tecnico-edilizie:

a) - le dimensioni di base dei singoli edifici dovranno uniformarsi a quelle indicate nella planimetria da allegarsi sotto B all'atto di compravendita.

Non è ammessa nessuna sporgenza, nè per la formazione di vani di scale, nè per balconi chiusi (bow-windows), o poggiali, salvo le sporgenze dovute a sagomature, e elementi di decorazione architettonica;

b) - le altezze, sia totali che parziali di piano in piano, sono fisse e dovranno uniformarsi a quelle indicate nello schema delle altezze allegato alla predetta planimetria B. Non saranno ammesse costruzioni, anche se temperanee, di altezza inferiore a quella indicata.

Non sarà richiesta la scala a tenuta di fumo per sicurezza antincendio;

c) - la copertura dovrà essere con tetto a quattro falde (a padiglione) e dovrà corrispondere allo schema geometrico ed alle sezioni riportate nel titolo B suindicato. Essa dovrà risultare unica anche se uno stesso fabbricato verrà costruito in tempi successivi;

d) - tutte le fronti degli edifici dovranno essere considerate come facciate visibili da pubblica via e dovranno essere sistemate con ricorrenza di cornici e gronda ed apertura di finestre su tutte e quattro le fronti;

e) - gli spazi non occupati dalle costruzioni sono vincolati a servitù perpetua "non edificandi" anche a favore delle proprietà confinanti e non potranno essere utilizzati neppure in sottosuolo. Questi spazi dovranno essere sistemati e mantenuti permanentemente a giardino, con vialetti e con piante ad alto fusto (almeno una ogni 50 metri quadrati di area non occupata da edifici), ad eccezione di una striscia larga m. 3 lungo tutte le fronti degli edifici, striscia che dovrà essere pavimentata.

La sistemazione a giardino dovrà essere ultimata entro sei mesi dal termine dei lavori edilizi;

f) - al piano seminterrato di ogni fabbricato, nella parte verso giardino, sarà consentita la formazione di autorimesse private, alle quali si accederà mediante un vialetto leggermente abbassato rispetto alla quota stradale. L'entità dell'abbassamento risulta dal grafico di cui all'accennato tipo B;

g) - gli spazi liberi dalle varie unità fabbricabili dovranno essere recinti, sia in fregio agli spazi pubblici che lungo i confini di proprietà, mediante zoccolo in vivo dell'altezza di m. 0,50 dal piano stradale, con sovrapposta cancellata dell'altezza di m. 1,80, o mediante siepi vive dell'altezza di m. 1;

h) - onde evitare una disordinata frammentarietà, l'architettura dovrà essere unica per ogni edificio segnato nella planimetria sopracitata.

Per conseguire l'armonia estetica delle realizzazioni previste nel tipo B stesso nel più vasto quadro delle realizzazioni del piano urbanistico dell'escalco Sempione, l'Amministrazione Comunale si riserva il diritto di nominare una commissione incaricata della regia per una soddisfacente attuazione del piano al riguardo, conferendo alla commissione stessa la facoltà di richiedere varianti ai progetti di

fabbrica qualora, a suo giudizio, detti progetti prevedano sistemazioni non rispondenti agli scopi che il piano intende conseguire, specialmente per quanto riguarda accostamenti di colore e natura dei materiali di rivestimento delle facciate e per quanto riflette la sistemazione del verde e la distribuzione delle piante. I componenti della Commissione predetta verranno scelti fra i membri delle Commissioni Comunali di Urbanistica e di Edilizia;

1) - i locali dei costruendi edifici dovranno essere destinati esclusivamente ad abitazione, uffici e studi, salvo che per quanto si riferisce al fabbricato previsto sul lotto C, in cui sarà consentita la formazione di negozi. Nel solo seminterrato potrà essere consentita la permanenza di depositi.

1) - per quanto non direttamente specificato, o modificato, nelle presenti norme, le costruzioni dovranno uniformarsi e rispondere alle leggi e regolamenti ora vigenti.

6°) - Nessun contributo di Piano Regolatore sarà dovuto al Comune di Milano per le spese di sistemazione stradale, cordatura dei marciapiedi in terra battuta, pognatura ed illuminazione delle strade comunali delimitanti i lotti in questione.

7°) - Lungo le fronti degli edifici di cui sopra

verso le strade e piazze comunali potranno essere eseguite, a cura e spese dell'acquirente, - e secondo le prescrizioni da impartirsi dalla Amministrazione Comunale - intercapedini sotto il marciapiede stradale, intercapedini che saranno acquisite alla proprietà demaniale del Comune per essere utilizzate per il collocamento di condutture e inerenti occupazioni per pubblici servizi;

8°) - Spese e tasse contrattuali sono da convenirsi a carico dell'acquirente, a norma di quanto dispone l'art. 1475 C.C., avvertendo che, poichè la vendita dell'area è anche in funzione di esecuzione del vigente Piano Regolatore nella zona, sarà richiesta l'agevolazione fiscale di cui alla legge 28/6/1943, n. 666. In relazione al carattere degli edifici da costruire sui lotti predetti verranno altresì richiesti i benefici stabiliti dall'art. 14 della legge 2/7/1949, n. 408.

Ritenuta la congruità del prezzo suindicato e considerata la convenienza per il Comune di addivere alla cessione dei lotti suaccennati, si propone che l'On.le Giunta, valendosi della delega di cui alla deliberazione consiliare 25/7/1951, n.133062/1715 P.R.1951, divenuta esecutiva a sensi di legge, voglia approvare la vendita dei lotti stessi,

come sopra identificati consensualmente, alla Società
tà p.as. Emiliana Lombarda Costruzioni - E.L.C.O.-
o ad ente - o persona - da designare, a trattativa
privata, già autorizzata dal Prefetto di Milano con
nota n. 51610, div. 2/1, del 2/7/1954, per il prezzo
di L. 325.000.000.- (lire trecentoventicinquemila-
lioni) a corpo alle condizioni e norme sopra riportate,
con autorizzazione a tradurre in regolare contratto i rapporti
intercorsi con la predetta Società e ad espletare tutti gli atti
necessari per dare esecuzione al contratto stesso e a tutti gli altri
incombenti di cui infra.

L'ASSESSORE

F.to Jori

IL CAPO RIPARTIZIONE

F.to Carlaschi

La presente deliberazione è conforme all'originale esistente negli atti municipali.

Ll, 24 giugno 1955

IL V. SEGRETARIO GENERALE

F.to Maltoni

Milano, li 11 luglio 1955

È stata pubblicata all'Albo per quindici giorni dal 26 giugno 1955 al 10 luglio 1955

p. IL CAPO NESSO F.to illeggibile

Milano, li 11 luglio 1955

Visto,

IL VESGRETARIO GENERALE

F.to Maltoni

La presente deliberazione è vistata per approvazione tutoria con atto della Giunta Provinciale Amministrativa n. 8547 del 6/9/1955 (atti Prefettura di Milano n. 69547, Div. 2^a).

Milano, li 10 gennaio 1956

Copia conforme all'originale esistente in atti municipali.

IL SEGRETARIO GENERALE

VISTO, p. IL SINDACO: L'ASSESSORE

11.11.1957 Mz/1b





Cont. Fe. Valtely
COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
26. SET. 1957

N° **RIP**

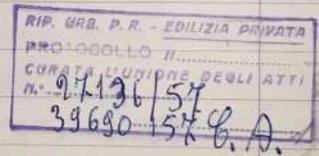
AL COMUNE DI MILANO - Rip. Edilizia Privata - **180507**

La sottoscritta Soc. Imm. re POMA XIII^o; con sede in Milano, Via De Amicis 19, chiede che venga effettuata la visita di controllo al rustico del costruendo stabile di Via Leone XIII^o n° 21/4.
Con osservanza.

p. soc. imm. POMA XIII
Paola Villa

P.S. Il progetto è stato approvato con Atti 193455/25314
- 56

Milano 25/9/1957



Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA
Ufficio Trattazione
All'Ufficio Tecnico, Div. IV ^{6^a}

per visita costruzione opere eseguite.
Il Capo Ripartizione
12 NOV. 1957
M. M.
12.11.57
Amint. in Marignoni
Suppl. 21.11.57
il matt. 14
preparare eventualmente. fuori approvati

25314
4023 - 57
18552 "
27136 "
tratt. 1-10-57

24886

Sped. 22/11/1957 Mg/1b

17 ottobre 1957

RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

111738/27136 EP. 57

Alla Soc. Imm. POMA

M I L A N O

Piazzetta Guastalla n. 5

Stabile in via Leone XIII, 21/4

Tassa balconi -

Con riferimento all'istanza 6.6.1957, atti pari numero, con la quale veniva richiesto l'annullamento della tassa balconi e di quella di maggiore altezza, si comunica che, mentre per la tassa di maggiore altezza questa Amministrazione ha determinato di non chiedere a codesta Società il pagamento, per la tassa balconi la richiesta viene confermata.

Si precisa che la tassa balconi è stata fissata in base ai seguenti conteggi:

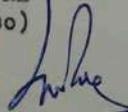
Categoria IV

balconi chiusi	m. 59	a	£. 2.400,=	£. 141.600,=
"	aperti	" 73	" " 1.200,=	" 87.600,=
Totale				£. 229.200,=
				=====

La pratica viene pertanto trasmessa alla Ragioneria per l'esazione della tassa balconi, quella di visita controllo (£. 4.520,=) ed esame progetto (£. 22.600,=).

p. IL SINDACO
L'ASSESSORE
(A. Amoroso)

40323-54
39690-57EA



SPAZIO PER L'ARCHIVIO

Mg/lb

22 OTT. 1957

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

N.º 111738 | Protocollo Generale
 | il 195 7

17 ottobre 1957

N.º 27136 | Edilizia Privata
 | il 195 7

N.º |
 | il 195

N.º |
 | il 195

Premesso:
- che lo stabile di via Leone XIII, 21/4 rientra in un complesso studiato, con fissazioni di altezza tenendo conto del vincolo di P.R. esistente per la zona e con costruzioni aperte in modo da formare ampi spazi liberi;

- che in relazione al vincolo di P.R. e in conseguenza di tale studio la cubatura ammessa per tutta la zona risulta inferiore a quella attuabile con l'applicazione delle norme regolamentari vigenti (art. 37 del Regolamento Comunale Edilizio);

Considerato:
- che l'ultima parte dell'art. 43 del Regolamento Comunale Edilizio vigente dispone l'applicazione della tassa di maggior altezza nei casi in cui, in conseguenza alla concessione, derivi un maggior reddito per i proprietari;
- che tale possibilità non si riscontra nel caso in esame per i motivi di cui in premessa (minor sfruttamento),

SI DETERMINA

di non assoggettare la Soc. Imm. Poma al pagamento della tassa di maggior altezza per

./.

OGGETTO:

Tassa maggior altezza.
Via Leone XIII n. 21/4
Soc. Imm. POMA
Piazzetta Guastalla n. 5

Antecedenti N.
dell'anno 19

la costruzione di via Leone XIII n. 21/4.

p. IL SINDACO
L'ASSESSORE
(A. Amrosco)

ATTI DEL

IL CAPO RIPARTIZIONE

[Faint, mirrored text from the reverse side of the page, likely bleed-through from another document.]

[Faint, mirrored text from the reverse side of the page, likely bleed-through from another document.]



EDILIZIA PRIVATA
19 GIU 1957
27136

*Aut
Prenza con pagam.
Contributi*

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
26 GIU. 1957

Spett. COMUNE DI MILANO - RAGIONERIA Div. IV -

Via Silvio Pellico 16 - Piano 2° - stanza n° 56.

RIP.

Con riferimento al Vs/ invito n° 195 T.E. ci pregia
mo emunicarVi di aver inoltrato, in data 30 Aprile
1957, con protocollo generale n° 83.252, ricorso al
Comune di Milano contro le tasse per maggior altez
za e per balconi di cui al Vostro invito sopraricor
dato. Poiché riteniamo, per fondati motivi, che gli
importi richiesti siano in parte non dovuti e in par
te eccessivi rispetto alle quantità, cui devono es
sere commisurati.

111738

Soprassediamo pertanto al pagamento da Voi richiesto
in attesa che da parte delle Autorità Comunali ci
vengano forniti i chiarimenti da noi richiesti.
Provvederemo invece, se nulla osta in contrario, al
pagamento della tassa esame di progetto e visite di
controllo, contro cui non abbiamo nulla da eccepire.
Con osservanza.

q. Leon XIII

IMM.RE POMA XIII° s.r.l.
Ue Amministratore

[Signature]

EDILIZIA PRIVATA
PROTOCOLLO 26 GIU. 1957
CURATA L'UNIONE DEGLI ATTI
N.° 25314/57

25314/58
17923/57
18552/57

Milano 6/6/1957

IMMOBILIARE POMA XIII° - Via De Amicis 19
Milano.

PROTOCOLLO II
CURATA L'UNIONE DEGLI ATTI
- EDILIZIA PRIVATA

111738 / 57

RAGIONERIA
- 7 GIU 1957
MUNICIPALE

RAGIONERIA-DIVISIONE IV^a
ACCERTAMENTO E RISCOSSIONE DELLE ENTRATE
Riscossioni Diverse-Spedalità

11 GIU 1957

Per quanto riguarda il pagamento interessante le
Tasse-edilizie in oggetto, la Parte ha presentato istanza in Atti
n. 111738/57, qui compiegata, che si trasmette per quanto di conse-
guenza.
Uniti gli atti n. 193455/56.

[Handwritten signature]

ALLA RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

IL RAGIONIERE CAPO

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

17 GIU. 1957
AL PROTOCOLLO EDILIZIA PRIVATA



EDILIZIA
PRIVATA
- PROTOCOLLO
3 MAG. 1957
18551

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
30. APR 1957

83252

ON. COMUNE DI MILANO - Edilizia.Privata -

Con riferimento alla Licenza Per Opere Edilizie ri-
lasciata in data 23/4/57 con Atti n° 193455/25314/
56 alla scrivente per la costruzione di un edificio
in Via Leone XIII° civico n° 21/4, si espone quanto
appresso:

A) In tale licenza ci vengono richieste, oltre al
pagamento delle tasse per esame di progetto e di vi-
site di controllo, anche tasse per maggior altezza,
per L. 384.000.= e tasse per balconi per L. 229.000.

B) Non riteniamo di dover pagare una tassa per maggior
altezza, in quanto il terreno su cui sorgerà l'edifi-
cio di cui alla licenza in oggetto, é stato da noi
acquistato dal Comune con Rogito dott.Mezzanotte No-
taio, in data 2/4/57; in detto atto si fa espresso
e preciso riferimento alle altezze e volumetrie del
l'edificio costruendo, per cui deve ritenersi che
il prezzo richiesto dal Comune per tale terreno sia
comprendivo del maggior volume di costruzione che
su esso si può e si deve costruire, come chiaramen-
te scritto nelle clausole del contratto di compra-
vendita.

C) Balconi e bow-windows hanno sporgenze molto limi-
tate - cm. 60 - ed estensione molto ridotta, per cui
non ci è possibile renderci conto dell'importo che

6.1

25314-56
Lupina
2-5-57

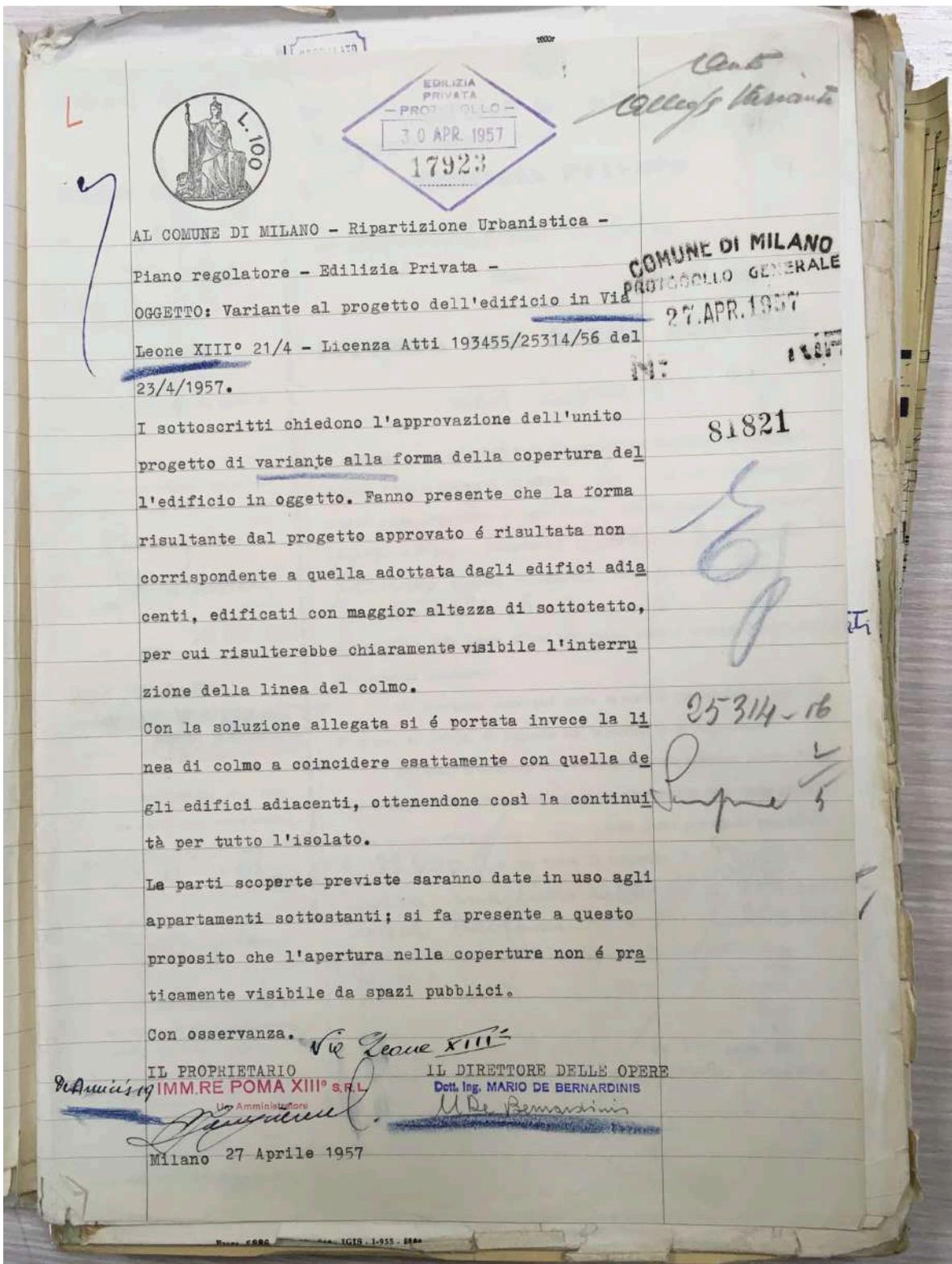
10

ci viene addebitato. Vi preghiamo perciò di precisar
ci il computo che ha condotto alla cifra che ci viene
addebitata.
Restiamo in attesa di Vostri chiarimenti.
Con osservanza.

IMM.re POMA XIII°
Un Amministratore

IMM.re POMA XIII°
Via De Amicis 19 - Milano

Milano 29/4/1957



COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
27 APR. 1957

AL COMUNE DI MILANO - Ripartizione Urbanistica -
Piano regolatore - Edilizia Privata -
OGGETTO: Variante al progetto dell'edificio in Via
Leone XIII° 21/4 - Licenza Atti 193455/25314/56 del
23/4/1957.

I sottoscritti chiedono l'approvazione dell'unito
progetto di variante alla forma della copertura del
l'edificio in oggetto. Fanno presente che la forma
risultante dal progetto approvato é risultata non
corrispondente a quella adottata dagli edifici adia
centi, edificati con maggior altezza di sottotetto,
per cui risulterebbe chiaramente visibile l'interru
zione della linea del colmo.

Con la soluzione allegata si é portata invece la li
nea di colmo a coincidere esattamente con quella de
gli edifici adiacenti, ottenendone così la continui
tà per tutto l'isolato.

Le parti scoperte previste saranno date in uso agli
appartamenti sottostanti; si fa presente a questo
proposito che l'apertura nella copertura non é pra
ticamente visibile da spazi pubblici.

Con osservanza.

IL PROPRIETARIO
IMM.RE POMA XIII° S.R.L.
L'Amministratore
[Signature]

IL DIRETTORE DELLE OPERE
Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS
[Signature]

Milano 27 Aprile 1957

81821

25314-16

[Handwritten signature]

ORIGINALE

da trattenere in atti

Relazione di consegna

26 APR 1957
Milano,

Esatte L. per
bollo e diritti di segreteria.

L'INCARICATO

Il sottoscritto, nella sua qualità di

dichiara di aver ritirata copia in bollo
della presente nota e N. 1 tipi

(FIRMA LEGGIBILE)

Antonio...

Milano, 19 APR. 1957

1° - AL COMANDO ZONA

ZONA MAGENTA
per visto e sue annotazioni

2° - Alla RAGIONERIA (Sez. VIII)
per esazione tasse contro esposte.

3° IN EVIDENZA da riproduzione
12-11-1957

4° *Trattazione...*

ALL'UFFICIO TECNICO - Divis. IV
per visita agli effetti regolamentari,
rapporto ed eventuali proposte.

SEGNALATO
CAFASO
EDILIZIO



COMUNE DI MILANO

RIPARTIZIONE URBANISTICA - PIANO REGOLATORE - EDILIZIA PRIVATA

Edilizia Privata

Atti 193405/25314 1956

Milano, 22 APR 1957

LICENZA PER OPERE EDILIZIE

in Via Beome XIII^o, 21/4

A sensi e per gli effetti delle disposizioni del Regolamento Comunale
Edilizio e con le riserve di cui all'art. 6 di detto Regolamento,

nonchè senza pregiudizio di ogni tassa e diritto esigibile, è concessa
LICENZA alla richiedente *Soc. K. L. Jumi*
Roma con sede in piazza
Guastalla, 5

di esecuzione delle opere di cui all'istanza sotto i numeri *sopracitati*
alle seguenti condizioni:

1° dovranno osservarsi tutte le vigenti prescrizioni di edilizia,
di igiene, di polizia, di imposta sui materiali e di fognatura;

2° entro il termine, che verrà fissato con separato avviso dalla
Civica Ragioneria, dovrà provvedersi al pagamento delle tasse edilizie,
in L. 11; delle tasse per esame progetto in

L. 22.600 ✓ e per visite di controllo in L. 4.520 ✓

tassa maggior altezza L. 384.000 ✓

tassa balconi L. 229.200 ✓

3° A termini dell'art. 77 del vigente Regolamento
Edilizio, l'edificio a cui si dovrà essere
provveduto con i lavori di difesa
contro gli incendi, il quale
si dovrà realizzare prima della visita al
civile delle autorità di Stato, il collaudo da
parte del Comando. *Vigili sul fuoco*

NB. - Per l'occupazione della costruzione occorre ottenere licenza e norma dell'articolo 124 del Regolamento Comunale d'Igiene.

4° Dovrà essere richiamata a mente dell'art. 9
del P.C.E. la determinazione de' punti fissi
di linea e di livello del fabbricato.

5° I plinti di pavimentazione non
debbono sporgersi in sede
stradale

6° I sei riguardi dei meggi di
scarico devono essere costruiti
e collettore stradale.

Opere e lavori autorizzati:

Costruzione fabbricato
di nove finiti fuori ad
uso di abitazione, uffici
e negozi con volume autoriz-
zato

NB. - Per l'occupazione della costruzione occorre
ottenere prima la relativa licenza a norma
dell'art. 124 del Regolamento Comunale
d'Igione, e senza pregiudizio
di speciali disposizioni
in materia di autorizzazione

p. IL SINDACO

L'Assessore

(R. Amoroso)

Y fatto stradale per fini
industriali

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 193455 | Protocollo Generale
 il 1956

N.° 25314 | *Refo. E.P.*
 il 1956

N.° 5865 | *DP*
 il 1956

N.°
 il 1956

UFFICIO DIV. IV
 Edilizia Privata

5-XII-1956

Il progetto è stato regolarizzato. Lo si sottopone quindi all'esame della Commissione Edilizia, anche in relazione alle condizioni contenute nella concessione in atti 39551/94, 1075 D.P. 1955.

in riferimento

OGGETTO:

Via Leone XIII 21/4
26 FEB. 1957

TARSA ESAME PROGETTO

mc. 11.300 a L. 2.00 al mc. - L. 22.600
 VISITE DI CONTROLLO
 11.300 0.40 L. 4.520
 (cat. IV)
 mc. 2.400 a L. 160 L. 384.000
 SS BALCONI (cat. IV)
 ml. 59 a L. 2400 al ml. L. 141.600
 L. 87.600

*Importo tasse balconi L. 229.200
 In pronto si raggiunge lo quot
 di L. 31.55.*

Antecedenti N.
 dell'anno 19

COMMISSIONE IGIENICO - EDILIZIA
COME RISULTA DAL VERBALE DELLA SEDUTA DEL 14 FEB. 1957 LA C.E. HA EMESSO VOTO FAVOREVOLE NEI RAPPORTI NEL DECORO E DELL'IGIENE

[Signature]

27 FEB. 1957

25318 P. 52

5765/DP56

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE 4^a - EDILIZIA PRIVATA
UFFICIO TOPOGNOMASTICA

Con separati atti si è
fatta proposta di asse-
gnare a questo stabile il
numero anagrafico 21/4
di via Leone XIII.

[Signature]
Geom. Luigi Gamba

L'INGEGNERE CAPO

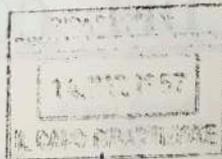
PERVENUTA CGM
- 2 MAR. 1957
AL PROTOCOLLO EDILIZIA PRIVATA

- 4 MAR 1957

**RIPARTIZIONE
EDILIZIA PRIVATA**

*Atta Ripartizione e Patrimo-
nio per sue determi-
nazioni in relazione al
rapporto stesso sul papera
Verde dall'uff. Tecnico
D.V.I. in data 20/10/56*

L'INGEGNERE CAPO



VISTO ALL'UFFICIO CONTRATTI

RIPART. DEMANIO E PATRIMONIO

2 aprile 1957.

Dagli atti n. 137088/3358 D.P. 1956 risulta che la cessione dei lotti fabbricabili A, B, C, D, E (E/1, E/2, E/3) di compendio dell'area compresa tra Via V. Monti, Via Leone XIII e Via I. Nieveo all'ex-scalo Sempione alla Società E.L.C.O., con riserva di designazioni del definitivo acquirente, è stata approvata con deliberazione della Giunta Municipale 24 giugno 1955, n. 39551/1075 D.P.55, resa esecutiva con visto della G.P.A. n. 8647 del 6 settembre 1955 (atti Prefettura di Milano n. 69547, div. 2^a).

Per quanto concerne il lotto E/2, della superficie di mq. 552, la Società E.L.C.O. ha indicato come definitiva acquirente la "Immobiliare Poma XIII - S.r.l. - con sede in Via De Amicis 19", alla quale il lotto in questione è stato anticipatamente consegnato, con effetto dal 29/10/1956, con verbale 17/11/1956, n. 21932 di rep.mun., registrato a Milano - atti privati - il 26/11/1956 al n. 42489, vol. 5396, con L. 440.=

Il prezzo di vendita convenuto in L. 44.200.000 a corpo - già depositato sin dall'11.10.1956 - è stato integralmente introitato dalla Cassa Civica il 16.3.1957 con boll. n. 23, libro n. 44, rev. n. 2173/1957.

./.

5314/56 EP 9594/57 (5265/UP 56)
9594/57 ~~5314/56~~

Il giorno 2 aprile 1957 é stato stipulato, con l'interven-
to del notaio dott. E. Mezzanotte, l'atto pubblico di compra-
vendita del lotto di cui trattasi, che dovrà peraltro conse-
guire il visto prefettizio di esecutorietà.

ALLA RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA a notizia e per quanto
di competenza.

c. fu

IL CAPO RIPARTIZIONE

PROVINCIA
- 5 APR. 1957
CAPO RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

~~TRATT~~

TNO

1000 9594/57



*Conte
Allegri
Prof. Opere C.P.*

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
23 FEB 1957

AL COMUNE DI MILANO - Ripartizione Edilizia Privata

OGGETTO: Costruzione di Via Leone XIII° 21/4

Atti 25314 E.P./56.

N° **RIP**

36003

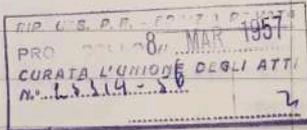
I sottoscritti, allegando alla presente la ricevuta della Prefettura di Milano n° 1626 dell' 1/12/56 a dimostrazione dell'avvenuta denuncia delle opere in conglomerato di Cemento armato dello stabile in oggetto, chiedono il rilascio della relativa licenza.

EP

Con osservanza.

IMM.RE POMA XIII° S.R.L.
Un Amministratore

[Signature]



25314-56

15-11-56

Milano 22/2/1957

**RIPARTIZIONE
EDILIZIA PRIVATA**

9 MAR 1957

*Alla Rip. ne Semario e Patrimonio
per le determinazioni in relazione
al rapporto stesso su foglio Verde
dell'Off. Tec. I. d. 30.10.56*

già presentata

IL CAPO RIPARTIZIONE

[Signature]

Mod. 6

PREFETTURA DI MILANO
DIVISIONE IV

N. 1626. Data 1-12-56.

La Ditta Imm. Tomq. XIII
domiciliata in _____
ha presentato domanda per la costruzione di un'opera
in conglomerato cementizio in via Leone XIII
21/4

Sono allegati i progetti e un assegno bancario di
L. 30.000

NOTA: È fatto obbligo all'impresa di comunicare preventivamente alla Prefettura la data di inizio dei lavori.
Trascorso il termine di mesi sei, senza che i lavori siano stati iniziati, la domanda si ritiene decaduta.



SPAZIO PER L'ARCHIVIO

351372
11/8

IMPART. IMPORTE DI ...
Il condatario
Cognome e Nome di C. Ambede
22 OTT. 1956
Firma

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE INFERIZIA PRIVATA
UFFICIO S. GIATURA
Ufficio per Accettazione

Applicare marca da bollo da L. 100.

22

MANCA DA BOLLO
LIRE 100

COMUNE DI MILANO
RIMBORSO SPESE
L. 200

COMUNE DI MILANO
RIMBORSO SPESE
L. 200

Al Sindaco di Milano,
I sottoscritti SOC. IMMOB. POMA XIII

coll'unito progetto di (1) nuova costruzione
ad uso (2) civile abitazione

*Telefonato
28 nov. 1956*

CHIEDONO

a sensi dell'art. 1 del Regolamento Comunale Edilizio, il rilascio di licenza per opere edilizie, come sotto descritte, da eseguirsi nell'immobile sito in Milano, al civico n° 21/4 di Via Leone XIII (larghezza stradale ml. 12.00)

Committente SOC. IMMOB. POMA XIII
domiciliato o con sede in Milano - P.zza Guastalla 5 (Tel. 707.177)

Proprietario del terreno la stessa (Tel.)

Direttore delle opere (3) DOTT. ING. MARIO DE BERNARDINIS
domiciliato o con sede via Meloria 16 (Tel. 962338)

Esecutore dei lavori (4) Ing. R. MANGIACACCHI S. p. A.
Costruzioni Civili e Industriali (Tel.)
MILANO - Via De Amadei 19 - T. 361.312-351.518

Il calcolo del cortile è regolamentare anche in rapporto ai diritti dei terzi.

Allegano alla presente:

a) il progetto di costruzione, bollato, in triplice copia;
b) l'indicazione dei mezzi di scarico delle acque pluviali, chiare e nere (in una copia).

I sottoscritti dichiarano che l'accluso progetto è conforme alle norme vigenti e non lede i diritti dei terzi, con assoluto sollievo di ogni eventuale responsabilità del Comune di Milano.

Per l'imposta di consumo si procede separatamente.

COMANDO 52° CORPO
VIGILI DEL FUOCO DI MILANO
UFFICIO PREVENZIONE INCENDI
13551 22 OTT. 1956

N.B. - E' obbligatoria, per gli edifici di nuova costruzione, la installazione — a cura e spese del proprietario — di un contatore di acqua potabile per ogni unità immobiliare (appartamento, ecc.).

(1) Nuova costruzione, ricostruzione, sostanziale riforma, sopralzo, ampliamento, muro di cinta.
(2) Civile abitazione, esercizio pubblico, educando, caserma, ospedale, casa di cura, azienda commerciale, banca, uffici pubblici o privati, teatro, luogo di spallamento o di riunione, edificio di culto, stabilimento balneare o idroterapico, stabilimento industriale, locale per artigianato (laboratorio, magazzino, deposito), autorimessa.
(3) Ingegnere ed architetto abilitato all'esercizio della professione, geometra o perito industriale edile abilitati per le costruzioni minori.
(4) Ingegnere, architetto, geometra o perito industriale edile abilitati o capomastro o costruttore edile a loro tempo abilitati dalla Giunta Municipale ad esercitare in Milano in base a certificato di idoneità della locale scuola dei Costruttori Edili o di altra scuola di egual grado e natura.

057
470
040
21

DESCRIZIONE SOMMARIA DELLE OPERE

- 1) Numero dei piani:
 - a) fuori terra **nove**
 - b) semisotterranei

abitabili	uno (a uso uffici)
non abitabili	
 - c) entro terra **uno**
- 2) Numero complessivo dei locali abitabili **116**
- 3) Area coperta mq **310** Cubatura mc **9.700**
- 4) Sistema di costruzione:
 - a) strutture verticali **in cemento armato**
 - b) strutture orizzontali **travi in cemento armato - solai in C.A. con elementi di riempimento in cotto.**
 - c) numero e tipo delle scale **una, in C.A.**
 - d) tipo della copertura **Tetto a 2 falde in S.A.P. con manto di copertura in tegole o eternit**
 - e) materiali di gronda **finta pietra**
 - f) pavimenti **parquets di rovere di Slavonia- marmo nei locali padronali ; marmette o mosaico nei servizi**
 - g) pavimentazione dei cortili
 - h) materiale e tinte per le fronti **come da disegni facciate**
- 5) Mezzi di scarico:
 - a) per le acque pluviali **colonne verticali in ghisa, rete di**
 - b) per le acque chiare **fognatura orizzontale in gres colle-**
 - c) per le acque lorde **gata con la fognatura urbana.**
- 6) Mezzo di raccolta delle immondizie . **N° 2 immondezzeai con canne di caduta e camerette per i bidoni.**
- 7) Ogni appartamento è munito della prescritta canna da fumo? **si**
- 8) Esistono mezzi di aereazione meccanica o di condizionamento d'aria?
- 9) Esistono impianti di riscaldamento? **si**
- 10) Esistono ascensori? **si** quanti? **due**

N.°
N.°
N.°
Den
Co
Loc
Pro
So
don
MI
Pro
le
don
Di
De
de
MI
Es
do
fi
A
d

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

A

UFF. TECNICO DIV. I^a P. R.
 PROTOCOLLO
 + 3 OTT. 1956 +
 N.

Piani fuori terra N. 9
 Area coperta mq. 310
 Cubatura mc. 9.700
 Locali complessivi N. 116

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 193455 } Protocollo Generale
 il 195.....
 N.° 25314 } Edilizia Privata
 il 24 OTT. 1956
 N.° } Uff.
 il 195.....

OGGETTO:

Denuncia delle opere edilizie (1)
Costruzione ad uso abitazione
 Località : **Via Leone XIII 21/4**
 Proprietario del fabbricato
Soc. Immob. POMA XIII
 domiciliato in **P.za Guastalla n°5**
MILANO tel. **707.177**
 Proprietario del terreno:
la stessa
 domiciliato in tel.
 Direttore delle opere:
Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS
 domiciliato in **Via Meloria 16**
MILANO tel. **962338**
 Esecutore dei lavori:
Ing. R. MANGIACCHI S p. A.
 Costruzioni Civili e Industriali
 domiciliato in **MILANO-Via De Ambr. 19-T. 331.312-315.518**
 tel.

(1) Ricostruzione, costruzione ad uso abitazione, ufficio, industriale, ecc.

Antecedenti N.
 dell'anno 19.....

DATI RELATIVI AL PIANO REGOLATORE GENERALE

NB. DA COMPILARE A CURA DEL RICHIEDENTE

Destinazione prevista dal P. R. G. per l'area interessata **edilizia semintensiva (Lottizzazione già adottata)**
 Destinazione dell'edificio progettato **civile abitazione**

DATI RIGUARDANTI LA DENSITA' EDILIZIA (da compilare solo nel caso in cui il progetto rientri nelle zone residenziali intensiva, semintensiva, semiestensiva, verde agricolo):

- A) SUPERFICIE del terreno della quale si tiene conto per il calcolo della densità edilizia del fabbricato progettato:
- 1) Area coperta mq.
 - 2) Area non coperta mq.
 - 3) Eventuale semisede stradale (articolo 7 N. T.) mq.
- Totale mq.
- B) VOLUME della costruzione prevista in progetto m³
- C) INDICE DI DENSITÀ EDILIZIA della costruzione in progetto B:A m² Ha

COME DA PIANO PARTICOLAREGGIATO
 Delibera Giunta Munic. 24/6/55

Il Proprietario **ING. DE POMA XIII**
 Il Direttore dei lavori **Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS**

UFFICIO TECNICO

Alla DIVISIONE I per l'esame preliminare dell'allegata copia del progetto.

23 OTT 1956 P. L'INGEGNERE CAPO
 d'ordine
 Il progetto di uniformazione dell'insediamento a destinazione al P. R. G. -
 VISTATO dalla Div. Urban. per l'individuazione dell'edilizia
 NON OCCORRE IL VOTO DELLA DIV. URBAN.

-2 NOV. 1956

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE I^a
PIANO REGOLATORE
30 OTT. 1956
121

Premesso:

- che l'immobile per quanto concerne gli allineamenti stradali, è compreso entro le linee del U. P. R. G. che destina l'immobile stesso ad edilizia residenziale semintensiva (mass. 45'000 mc./ha);
- che la costruzione progettata proteggia su una strada di lottizzazione, ^{par. n. 112,} prevista dal Piano Particolareggiato predisposto per le aree dell'ex Scalo Sempione, approvato con Decreto Presidenziale in data 11-7-55;
- che la costruzione è prevista in area comunale, oggetto di usanza per la costruzione di un edificio, alla Loc. p. a "E.L.C.O." (atti n° 39551/1075 D.P. 1955);
- che l'area stessa risulta consegnata alla Parte;
- che la prevista costruzione si uniforma planimetricamente alla lottizzazione del Piano Particolareggiato dell'ex Scalo Sempione, e che le altezze, pur non uniformandosi a quelle del predetto Piano, si adeguerebbero alle risultanze delle deduzioni alle osservazioni presentate in sede di pubblicazione del P.R. di cui al verbale n. 93 della seduta della C.P.A.C.P.R. in data 1-7-1955.

Premesso quanto sopra e poiché il progetto si dovrà inoltre uniformare alle prescrizioni edilizie del P.R. veda ^{all'} l'ulteriore trattazione la Div. IV.

Se il progetto risultasse approvabile, occorrerà prima del rilascio del nulla osta di fabbricazione, il preventivo benestare della Ripartizione Demanio-Patrimonio.

Alla Div. IV

Bongiorno

ING. ...

La parte ... dell'inizio dei lavori
dovrà ... dell'art. 9 del
Reg. ... eliminazione dei punti

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

74

SEMPIONE

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 193455 } *Protocollo Generale*
 il 195

N.° 25314 } *Edilizia Privata*
 il 24 OTT. 1958 }
 Uff.
 N.°
 il 195

OGGETTO:

Denuncia delle opere edilizie (1)
Costruzione ad uso abitazione
 Località : via Leone XIII 21/4

Proprietario del fabbricato
Soc. Immob. POMA XIII
 domiciliato in P.Sa Guastalla 5
MILANO tel. 707177

Proprietario del terreno:
la stessa
 domiciliato in
 tel.

Direttore delle opere:
Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS
 domiciliato in via Meloria 16
MILANO tel. 962338

Esecutore dei lavori:

 domiciliato in **Ing. E. MANGIACACCHI S. p. A.**
Costruzioni Civili e Industriali
MILANO-Via De Amadeo 19, T. 251.312-351.518
 tel.

(1) Ricostruzione, costruzione ad uso abitazione, ufficio, industriale, ecc.

Antecedenti N.
dell'anno 19

DATI RELATIVI AL PIANO REGOLATORE GENERALE

NB. DA COMPILARE A CURA DEL RICHIEDENTE

Destinazione prevista dal P. R. G. per l'area interessata edilizia semintensiva (Lottizzazione già adottata)

Destinazione dell'edificio progettato
civile abitazione

DATI RIGUARDANTI LA DENSITA' EDILIZIA (da compilare solo nel caso in cui il progetto rientri nelle zone residenziali intensiva, semintensiva, semiestensiva, verde agricolo):

- A) SUPERFICIE del terreno della quale si tiene conto per il calcolo della densità edilizia del fabbricato progettato:
- 1) Area coperta mq.
 - 2) Area non coperta mq.
 - 3) Eventuale semisede stradale (articolo 7 N. T.) mq.
 - Totale mq.

B) VOLUME della costruzione prevista in progetto m³

C) INDICE DI DENSITÀ EDILIZIA della costruzione in progetto B:A m³ Ha

Il Proprietario
IMM. soc. POMA XIII

 Il Direttore dei lavori
Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS

UFFICIO TECNICO

alla DIVISIONE IV per l'esame preliminare dell'allegata copia del progetto.

p. L'INGEGNERE CAPO
 d'ordine
 Il Capo Divisione

COME DA PIANO PARTICOLAREGGIATO
Delibera Giunta Municipale 24/6/56

6 NOV 1956

MILANO (BOLOGNA) - DIVISIONE IV

Nulla osta nei rapporti
dei laureatori.

In sede di CEP vedr
l'ufficiale incaricato
per il locale att. "jur"
Dolo, che ha una
superficie di circa
mq 12.50 e spres
visti totalmente di
aria e luce

[Signature]

12/xi

Aut. Dir. I^a in H > 30"

[Signature]

Per le cont. dell'ampio
del locale è chiesta l'assilluminazione
regolamentare -

Presso nota delle irregolarità riscontrate nel progetto, ritiro N. 2 (due) tipi impegnandosi a ripresentarli entro il 1 dicembre 1956
Milano, 26 NOV. 1956

[Signature]

RI
Co
al
in
di
Ap
de
n.

6

RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

- Ufficio Trattazione -

Milano, li 12 MAR. 1960

AL/ 293271 PG.1959
46817 EP.1959

Alla Sez. IMPIANTI INDUSTR. PRIVATI
Prevenzione Incendi

OGGETTO:

Costruzione fabbricato ad uso
abitazione (9 parti f.t.)
in via Leone XIII° 2/4
di proprietà
Unione POHA XIII°

Si segnala, ai fini del collaudo
delle opere di prevenzione incendi,
che la costruzione di cui all'ogget-
to è ultimata.

Approvazione Comando Vigili
del Fuoco del _____
n. 13551/56

Milano, li _____

SEZ. IMPIANTI INDUSTRIALI PRIVATI

Trasmessi al Comando VV.F. gli at-
ti di P.I. n. _____

TV/6.15/3

SEZ. IMPIANTI INDUSTR. PRIVATI
16 MAR. 1960
Unito foglio giallo per avvenu-
to collaudo.
ALL'UFFICIO TRATTAZIONE - Zona 6
per unione agli atti edilizi.

[Handwritten signature]

S.W.
26 AGO 1958

52° CORPO VIGILI DEL FUOCO - MILANO

3640/58

Prevenzione Incendi
Edilizia

UFFICIO PREVENZIONI INCENDI

In relazione alla domanda presentata il giorno 22. Ottobre 1956
dal Sig. Soc. Luigi Pomi XVII
domiciliato in Via De Amicis 19
per { costruzione in edificio f abitazioni alto m. 3.26 con 5 boxes f
adattamento a auto
modifica in
in località, Via Leone XIII 21/4
di proprietà della stessa e per la quale questo Comando ha espresso
con pratica N. 13554/56 Prot. di Prevenzioni Incendi, atti 206245/480 23.56
nulla osta dal punto di vista edilizio, si dichiara che per quanto riguarda la Prevenzione Incendi i lavori
sono stati eseguiti regolarmente e si rilascia nulla osta
per l'occupazione dei locali destinati a edificio f abitazioni + 5 boxes f
auto . -

- 9 LUG. 1958

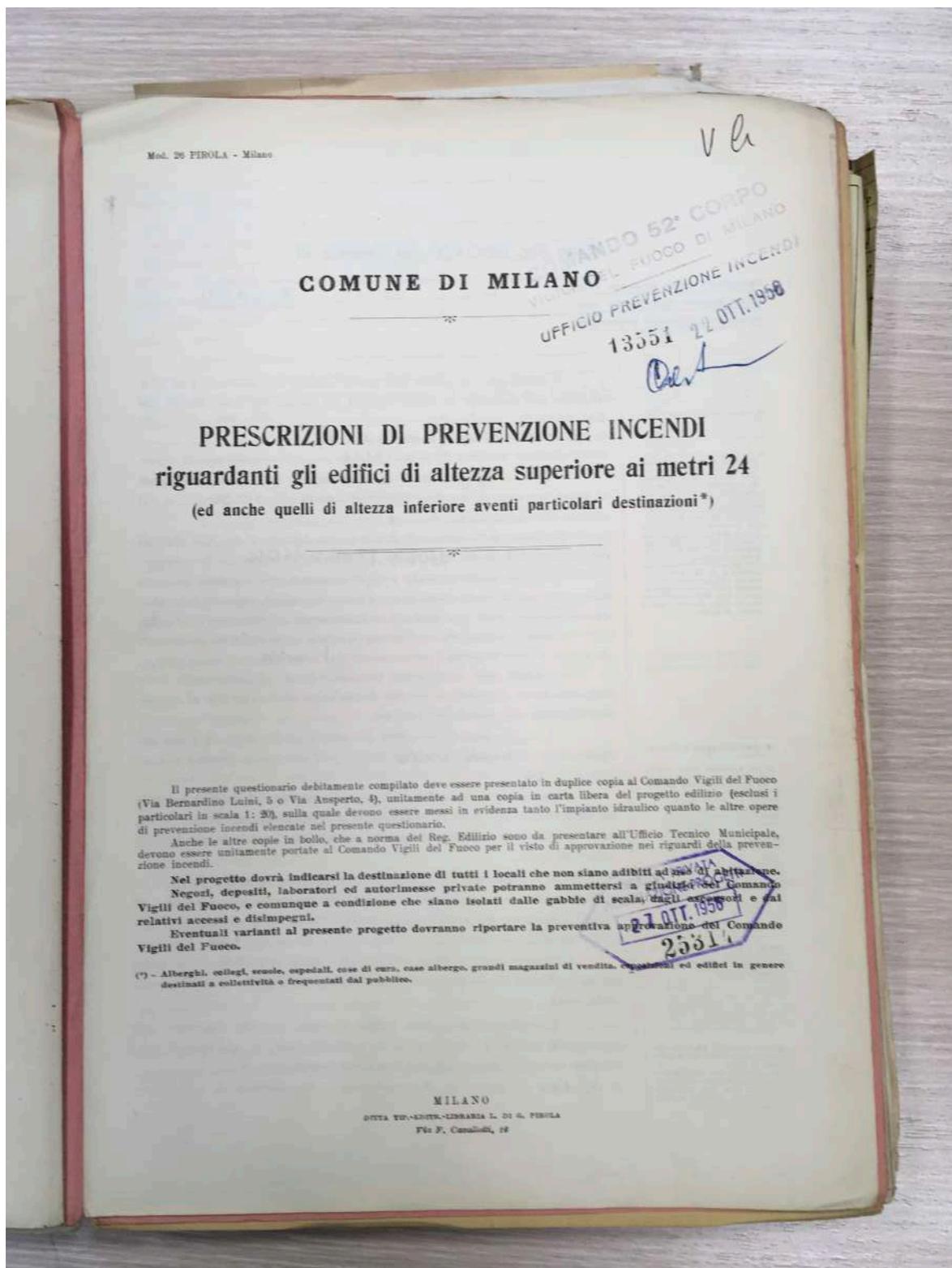
Milano,

L'UFFICIALE DI ZONA

f.to Luigi Pomi

IL COMANDANTE

Pomi



Mod. 26 FEROLA - Milano

V. G.

COMUNE DI MILANO

COMANDO 52° CORPO
VIGILI DEL FUOCO DI MILANO
UFFICIO PREVENZIONE INCENDI
13551 22 OTT. 1958

[Handwritten signature]

PRESCRIZIONI DI PREVENZIONE INCENDI
riguardanti gli edifici di altezza superiore ai metri 24
(ed anche quelli di altezza inferiore aventi particolari destinazioni*)

Il presente questionario debitamente compilato deve essere presentato in duplice copia al Comando Vigili del Fuoco (Via Bernardino Luini, 5 o Via Ansperto, 4), unitamente ad una copia in carta libera del progetto edilizio (esclusi i particolari in scala 1: 20), sulla quale devono essere messi in evidenza tanto l'impianto idraulico quanto le altre opere di prevenzione incendi elencate nel presente questionario.

Anche le altre copie in bollo, che a norma del Reg. Edilizio sono da presentare all'Ufficio Tecnico Municipale, devono essere unitamente portate al Comando Vigili del Fuoco per il visto di approvazione nei riguardi della prevenzione incendi.

Nel progetto dovrà indicarsi la destinazione di tutti i locali che non siano adibiti ad uso di abitazione. Negozi, depositi, laboratori ed autorimesse private potranno ammettersi a giudizio del Comando Vigili del Fuoco, e comunque a condizione che siano isolati dalle gabbie di scala, dagli ascensori e dai relativi accessi e disimpegni.

Eventuali varianti al presente progetto dovranno riportare la preventiva approvazione del Comando Vigili del Fuoco.

(*) - Alberghi, collegi, scuole, ospedali, case di cura, case albergo, grandi magazzini di vendita, negozi ed edifici in genere destinati a collettività o frequentati dal pubblico.

Ill.mo Sig. SINDACO del Comune di

MILANO

Cancellare nella presente relazione quanto non abbia attinenza col progetto presentato.

(1) Costruito, sopralsato, ecc.

(2) L'altezza massima sarà misurata dall'intradosso del soffitto del più elevato locale abitato allo spiccolo di marciapiede oppure al piano di cordolo, qualora sussista, l'obbligo dell'accesso carrato al cortile stesso (Vedi paragrafo 8).

(3) È richiesta una sola scala fino a 400 mq. di superficie, o-però, ad una scala agguancia ogni 300 mq. di supero a frazione. Per gli edifici di altezza inferiore a m. 30, la superficie di competenza di ciascuna scala potrà raggiungere i mq. 500 a condizione che la scala sia del tipo a prova di fumo.

(4) Muratura oppure cemento armato.

(5) Lo spessore deve essere di almeno cm. 30 per pareti in muratura e cm. 20 per pareti in cemento armato.

(6) m. 1 per edifici ad uso di abitazioni; m. 1,20 per edifici con altra destinazione.

(7) Non meno di 1/3 della superficie in pianta della gabbia di scala. Le finestre con comando a distanza possono venire sostituite con una apertura di un mt. purché sprovviste di serramento.

Il sottoscritto, in merito alle norme edilizie da osservare e ad illustrazione dell'impianto di difesa incendi da installarsi nello stabile che deve essere (1) costruito in Via Leone XIII n° 2/4 (nuova via di P.R.) N. _____, avente l'altezza massima (2) di m. 31,26, fa presente quanto segue:

1. - La superficie totale dell'area coperta dall'edificio, computata al piano superiore di massima superficie, sarà di mq. 310,50 e il numero delle scale sarà di (3) 1.

Il volume dell'edificio calcolato a norma dell'art. 4 del Reg. Edilizio del Comune sarà di mc. 9706,7 - 1300 = 11006

2. - Le gabbie di scala e degli ascensori ed i rispettivi accessi e disimpegni non avranno alcuna comunicazione con negozi, depositi, laboratori o comunque con locali non destinati esclusivamente ad abitazioni o ad uffici. L'accesso alle cantine ed ai servizi della casa avverrà unicamente da spazio a cielo scoperto, e precisamente da il cortile.

I condotti degli immondezzai che hanno bocche di carico sulle scale dovranno essere provvisti di torrino di esalazione con superficie di scarico non inferiore alla sezione del condotto.

3. - Le pareti delle gabbie di scala e quelle degli ascensori saranno in (4) cemento armato ed avranno lo spessore minimo di cm. (5) 20.

Eventuali specchiature in retrocemento verso i locali interni, saranno del tipo robusto per solai ed avranno, in corrispondenza a ciascun piano, una superficie non superiore ad un mq. per ogni corrispondente parete della gabbia di scala.

4. - Pianerottoli e rampe di scale avranno strutture portanti in cemento armato o in materiale di equivalente comportamento all'urto e al fuoco. Il marmo verrà eventualmente usato soltanto come rivestimento. Le scale avranno una larghezza minima di m. (6) 1,00.

L'apertura delle porte di accesso alla scala sarà disposta in modo da non ridurre la larghezza del pianerottolo al disotto della larghezza della scala.

5. - Alla sommità della gabbia di scala, a quota superiore agli ingressi dei più elevati locali abitabili, saranno praticate aperture di ventilazione verso l'esterno aventi una luce netta complessiva di mq. (7) 1,00 (o mq. 1,00 sprovviste di serramento) e la manovra di apertura e

chiusura
dispositivo

abitabile,
con tubaz
50 mm. e
lucido av

Og
relativa l

L'i
ferro zinc
rete dei s
re da

L'i
inserito un
da install

7
divisori de
provvisto c
delle cuffie

8
piano non
vite da scu
interni ave

Tab
carico di
dovranno
pendenza a

I co
di convenzi
aeree dei

9.
N°

riportate a

10
la loro aer
adeguato s
capedine v

del piano
-11.

saranno ma
12.
trali di con
ture in cem

chiusura del rispettivo serramento verrà fatta dal piano terreno con un dispositivo approvato dal Comando Vigili del Fuoco.

6. - In ogni scala dell'edificio, in corrispondenza a ciascun piano abitabile, sarà disposta una bocca da incendio da mm. 45 U.N.I., derivata con tubazione da pollici $1\frac{1}{2}$ da un montante avente il diametro di almeno 50 mm. e installata entro una custodia ben visibile con sportello in vetro lucido avente le dimensioni di cm. ⁽⁸⁾ 55 per cm. 35.

Ogni custodia dovrà contenere m. ⁽⁹⁾ 15 di tubo di canapa e relativa lancia.

L'impianto idraulico di alimentazione verrà eseguito con tubazioni di ferro zincato, protette contro il gelo, e sarà distinto ed indipendente dalla rete dei servizi sanitari e precisamente derivata ⁽¹⁰⁾ a valle di 1 contatore da mm. 50

L'impianto verrà tenuto costantemente sotto pressione, e ad esso verrà inserito un attacco per il collegamento delle autopompe dei Vigili del Fuoco, da installarsi ⁽¹¹⁾ nell'atrio d'ingresso a P.T.

7. - Le strutture del tetto saranno resistenti al fuoco, ⁽¹²⁾ i divisori del sottotetto verranno costruiti in muratura, ed ogni scomparto sarà provvisto di una cuffia di sfogo avente non meno di 30 cm. di luce. Il numero delle cuffie sarà comunque non inferiore ad una ogni 25 mq. di pavimento.

8. - Avendo l'edificio unità immobiliari al di sopra del secondo piano non accessibili dalla pubblica via a mezzo di scale aeree e non servite da scale a prova di fumo, è previsto un passaggio carraio ai cortili interni avente la larghezza di m. ⁽¹³⁾ _____ e l'altezza di m. ⁽¹⁴⁾ _____.

Tali passaggi carrati saranno calcolati in modo da sostenere un carico di q.li 80 su un asse di m. 1,80 di carreggiata, mentre i cortili dovranno sostenere un carico di q.li 60 concentrato su una ruota. La pendenza delle rampe di accesso non sarà superiore al 10%.

I cortili interni avranno dimensioni tali da consentire, senza ausilio di convenzioni con le proprietà adiacenti, l'entrata e la manovra delle scale aeree dei Vigili del Fuoco.

9. - Essendo previsti ~~ai piani~~ _____ dell'edificio N.° _____ locali di rilevante ampiezza, verranno osservate le norme riportate a fianco ⁽¹⁵⁾.

10. - Avendo l'edificio due piani sotterranei, sarà costruita, per la loro aereazione, un'intercapedine della larghezza minima di m. 1,50, di adeguato sviluppo, o completamente aperta o provvista di griglia. L'intercapedine verrà spinta ad una profondità di almeno m. 1,20 al disotto del piano di copertura del secondo sotterraneo.

11. - Tutti i locali sotterranei destinati ai servizi dell'edificio saranno muniti di porte resistenti al fuoco ed apribili verso l'esterno.

12. - I locali caldaie, i locali di deposito combustibile, e le centrali di condizionamento devono avere finestre di aereazione diretta, coperture in cemento armato e muri perimetrali tagliafuoco.

(8) Non meno di cm. 55 x 35, con una profondità che consenta di tenere, a sportello chiuso, il tubo e la lancia permanentemente collegati alla bocca da incendio.

(9) Almeno m. 15, e comunque una lunghezza che consenta di raggiungere con la lancia ogni punto degli appartamenti difesi.

(10) Dire « direttamente dalla condotta civica », oppure « a valle di un contatore da mm. ... ». Il contatore dovrà avere diametro di almeno mm. 50 se l'impianto interessa una sola scala e di mm. 60 se interessa due o più scale.

(11) Nell'atrio di ingresso a piano terreno, in posizione ben visibile e comoda per il collegamento della tubazione dell'autopompa e non esposta al gelo.

(12) Eccezione potrà farsi per l'orditura minuta.

(13) Non meno di ml. 2,80.

(14) Non meno di ml. 3,40.

(15) Non sono ammessi locali a piano terreno o rialzato con area superiore a 400 mq., ed ai piani sotterranei e superiori con area maggiore di 200 mq. Il limite di area suddetto, potrà tuttavia, in relazione alla destinazione prevista del locale ed alla particolare sua ubicazione, venire maggiorato o diminuito a giudizio del Comando dei Vigili del Fuoco, il quale potrà anche richiedere in taluni casi sezionamenti con muri tagliafuoco, impianti automatici di spegnimento, scaldature incombustibili ed altre installazioni di sicurezza. I locali suddetti dovranno in ogni caso essere separati con dalle gabbie di scale, e di ascensori e dai vani in comunicazione con esse, ed essere razionalmente serviti da adeguata apertura di ingresso e di uscita.

(16) Le autorimesse di regola debbono essere dimensionate in modo da contenere una sola macchina, ed avere accesso direttamente da spazio aperto.

13. - Nell'edificio sono previste N.° 5 autorimesse private per la custodia di N.° 5 autovetture ⁽¹⁶⁾.

Le porte di dette autorimesse saranno provviste in alto ed in basso di fori per l'aerazione.

14. - L'edificio superando l'altezza di m. 30, tutte le scale ed un'ascensore per ciascuna scala ~~non saranno del tipo a prova di fumo~~ ^{non} (definiti nella nota in calce alla presente), ed inoltre l'impianto idraulico dovrà essere tale da garantire alla bocca d'incendio più elevata di ogni scala, una portata di l. 120 al 1' ad una pressione di 2 atmosfere.

15. - L'edificio superando l'altezza di m. 50, verranno osservate le ulteriori seguenti prescrizioni suggerite dal Comando Vigili del Fuoco: ⁽¹⁷⁾

*Deroga Giunta Municipale 24/6/55
Le porte ingressi servizio che danno sulla scala saranno foderate in lamiera.

(17) L'ossatura degli edifici di grande altezza deve essere realizzata normalmente in calcestruzzo armato. Nei casi in cui essa fosse metallica, il ferro degli elementi portanti principali deve essere protetto da un rivestimento in calcestruzzo armato dello spessore minimo di cm. 5.

16. - Lo scrivente, in analogia al disposto dell'art. 124 del Reg. d'Igiene, si impegna ad ultimare tutte le opere sopra indicate e renderle perfettamente visibili e pronte per il collaudo alla data della seconda visita (visita al civile) prevista dallo stesso Regolamento.

17. - Provvedimenti speciali e chiarimenti

Data 22 OTT. 1958

Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS VIA MELORIA 16 T. 962338 *M De Bernardinis*

Firma leggibile, indirizzo e telefono del Progettista

IMMOB. POMA XIII - Amministratore *Stanzani*

Firma leggibile, indirizzo e telefono del Proprietario
via De Amicis 19 - Tel. 351312

NOTA. - La scala a prova di fumo deve rispondere ai seguenti requisiti costruttivi:

a) completamente racchiusa da pareti in muratura da cm. 35 o in cemento armato da 20 cm.; il retrocemento è ammesso solamente per le pareti che prospettano verso l'esterno dell'edificio.

b) L'accesso alla scala dai vari piani deve avere luogo unicamente da terrazze o balconi completamente aperti e di ampiezza adeguata.

c) I serramenti delle porte d'accesso devono essere robusti, resistenti al fuoco, a tenuta di fumo ed a chiusura automatica; se muniti di vetri o cristalli, questi dovranno essere retinati ed avere specchiature non superiori a cm. 50 X 25 di spessore minimo di mm. 5.

d) La scala deve essere provvista di corrimano e i gradini devono di norma essere a pianta rettangolare; eccezionalmente potranno ammettersi di forma trapezia, purchè la pedata a cm. 40 dall'imposta interna non sia inferiore a 30 cm.

La scala deve venire creata con una apertura senza serramento di almeno 1 mq. ricavata a quota superiore alle porte di accesso dell'ultimo piano.

e) L'accesso alla scala dal piano terreno o rialzato deve aver luogo, come per gli altri piani, da spazio aperto, oppure da un altro che può avere comunicazione soltanto con uno o due locali per il custode, purchè l'apertura di accesso ai medesimi sia provvista di serramento resistente al fuoco ed a chiusura automatica.

f) Nelle gabbie di scala a prova di fumo non sono ammesse bocche di carico nei condotti degli immondezzai. Gli ascensori a prova di fumo devono rispondere, per quanto concerne i muri d'ambito, gli accessi dai vari piani ed i serramenti rispettivi, ai requisiti prescritti per le scale a prova di fumo. La superficie areante alla sommità della gabbia potrà venire ridotta a 1/2 mq.

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° **193455** } *Protocollo Generale*
 } *il* 195

N.° **25314** } *Edilizia Privata*
 } *il* **24 OTT. 1958** 195

N.° } *Uff.*
 } *il* 195

OGGETTO:

Denuncia delle opere edilizie (1)
costruzione uso abitazione

Località : **via Leone XIII 21/4**

Proprietario del fabbricato
Soc. Immob. POMA XIII
domiciliato in **Milano**
P.sa Guastalla n° 5 tel. **707.177**

Proprietario del terreno:
la stessa
domiciliato in
tel.

Direttore delle opere:
Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS
domiciliato in **MILANO**
via Meloria 16 tel. **962338**

Esecutore dei lavori:
Ing. E. MANGIACACCHI S.p.A.
Costruzioni Civili e Industriali
domiciliato in **MILANO-Via De Amadei 19-T. 02-212-251-219**
tel.

(1) Ricostruzione, costruzione ad uso abitazione, ufficio, industriale, ecc.

Antecedenti N.
del'anno 19

DATI RELATIVI AL PIANO REGOLATORE GENERALE

NB. DA COMPILARE A CURA DEL RICHIEDENTE

Destinazione prevista dal P. R. G. per l'area interessata **edilizia semintensiva (Lottizzazione già adottata)**

Destinazione dell'edificio progettato

civile abitazione

DATI RIGUARDANTI LA DENSITA' EDILIZIA (da compilare solo nel caso in cui il progetto rientri nelle zone residenziali intensiva, semintensiva, semiestensiva, verde agricolo):

A) SUPERFICIE del terreno della quale si tiene conto per il calcolo della densità edilizia del fabbricato progettato:

1) Area coperta mq.
2) Area non coperta mq.
3) Eventuale semisede stradale (articolo 7 N. T.) mq.
Totale mq.

B) VOLUME della costruzione prevista in progetto m³

C) INDICE DI DENSITA' EDILIZIA della costruzione in progetto B:A m³ Ha

Il Proprietario **IMM.re POMA XIII**
[Firma]
Il Direttore dei lavori **Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS**
[Firma]

UFFICIO TECNICO

Alle DIVISIONI 2^a, 5^a e 4^a (fognatura) per l'esame preliminare dell'allegata copia del progetto.

p. L'INGEGNERE CAPO
d'ordine
Il Capo Divisione

COME DA PIANO PARTICOLAREGGIATO
Delibera Giunta Munic. 24/6/56

A norma dell'art. 28 Reg. Fognatura oscurata
lagliengeri:
a) Pagamento precario annuo di L. 1000.
b) costituzione deposito di garanzia di L. 4000.
c) costruzione di apposito manufatto (completa-
mento separato dalle acque piovane e domesti-
che) per la trattatura degli olii, dei grassi delle
cucine, provenienti dal fangone e dai succhi
grassi.

Ufficio Tecnico - Div. II.
Fognatura e Acque
80 OTT. 1956
Arrivo. _____ Proli, N. 3631

I lavori per la costruzione della
fognatura nel quartiere dell'ex-
Salo Sempione e nella N.V.P.R.,
in pregio allo stabile in atti, hanno
avuto inizio in questi giorni.

Si ritiene che la fognatura
potrà entrare in funzione entro
l'agosto 1957.

IL DIRETTORE DEI LAVORI
[Signature]

L'Ingegnere Capo Divisione II
[Signature]
Alla Div. V
UFFICIO TECNICO
DIVISIONE V
Strade e Giardini
7 NOV. 1956

L'espansione oltre l'allineamento strada-
le dei plinti di fondazione non deve esse-
re concessa perché, oltre che costituire
occupazione di suolo comunale, po-
trebbe mettere in difficoltà la posa delle
condutture dei pubblici servizi.

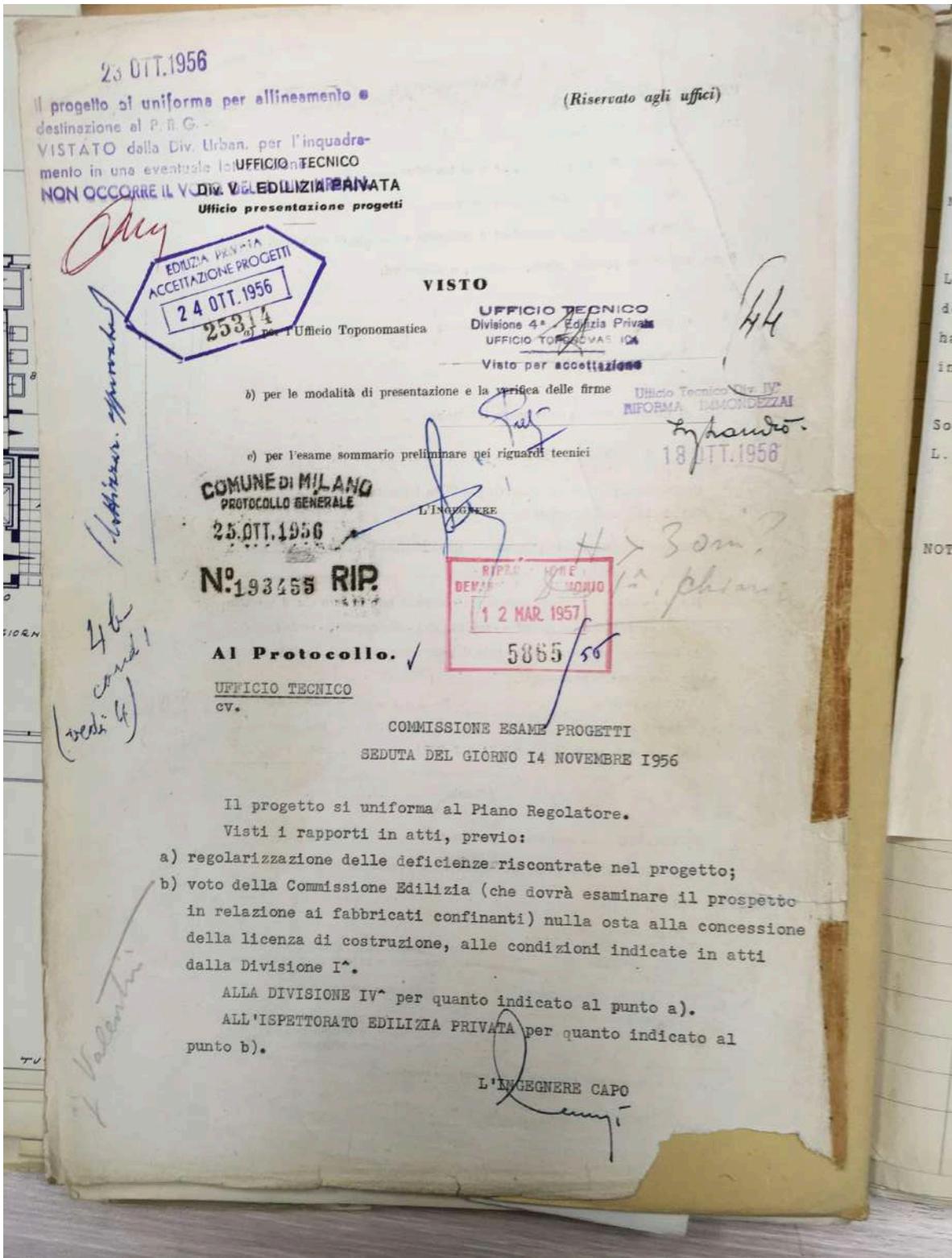
L'INGEGNERE CAPO DIVISIONE
(G. Bulocchia)
[Signature]

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE IV - EDILIZIA PRIVATA
Ufficio Fognatura

2312 provv. = 8 NOV. 1956

Nulla osta nei riguardi
di della fognatura, a Condi G. one
che venga costruita il collettore stradale
(Referita Div. II^a del 30-X-56).
Strada di tipo

[Signature]
[Signature]



25011

mod. 6

PREFETTURA DI MILANO
DIVISIONE IV

N. 1626.

Data 1-12-56.

La Ditta Imm. Tom. XIII
domiciliata in _____

ha presentato domanda per la costruzione di un'opera
in conglomerato cementizio in via Leone XIII
21/4

Sono allegati i progetti e un assegno bancario di
L. 30.000

NOTA: È fatto obbligo all'impresa di comunicare preventivamente alla Prefettura la data di inizio dei lavori.
Trascorso il termine di mesi sei, senza che i lavori siano stati iniziati, la domanda si ritiene decaduta.



5814/50 EP 9594/57 (5865/00 96)
~~9594/57~~ ~~50210/56~~

Il giorno 2 aprile 1957 é stato stipulato, con l'interven-
to del notaio dott. E. Mezzanotte, l'atto pubblico di compra-
vendita del lotto di cui trattasi, che dovrà peraltro conse-
guire il visto prefettizio di esecutorietà.

ALLA RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA a notizia e per quanto
di competenza.

C. fu

IL CAPO RIPARTIZIONE

~~VERGATA~~
~~TRATT~~
- 5 APR. 1957
CAPO RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA
TNO

via 9594/57

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 177720 } Protocollo Generale
 il 19 57

N.° 39690 } Rip. Edilizia Privata
 il 19 57

N.° } Uff.
 il 19.....

RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

Milano, 22 OTT. 1957

Il sottoscritto Guazzoni Sereno
 dichiara di aver ritirato il certificato di collaudo delle
 strutture in conglomerato cementizio dello stabile in
 via Lione 13° / 21/4 che la Prefettura
 restituisce col proprio visto, a mezzo degli Uffici del
 Comune di Milano.

Guazzoni Sereno

OGGETTO: PREFETTURA

Certificato di collaudo delle opere in
conglomerato cementizio eseguite in via

Lione 13° - 21/4

Milano,

Il presente certificato di collaudo deve essere
unito agli atti di costruzione N. 25314/56

17923/57
18552-57
27136-57

Sped. 22
10

Antecedenti N. 51631/56 ✓
dell'anno 19.....

Milano, -9 OTT. 1957

Copia da conservarsi negli atti municipali
relativi alla costruzione in oggetto, conforme all'ori-
ginale che dovrà essere consegnato all'interessato
come da accompagnatoria prefettizia in data

18-9-57 N. 1826 Div. IV.

B

Il Capo Ripartizione

[Signature]

ing. ANTONIO NICOLA

STUDIO

Via Solari, 2/e
Tel. 432.040 - MILANO

n. 1626/57

VERBALE DI COLLAUDO DELLE OPERE IN C.C. OCCORSE PER
LA COSTRUZIONE DI UN FABBRICATO D'ABITAZIONE IN MILA-
NO - VIA LEONE I3° N.21/4 -

Il sottoscritto dr. ing. Antonio Nicola, iscritto al-
l'Albo degli ingegneri della Provincia di Milano al
n.3222 e facente parte dell'elenco prefettizio Ispet-
tori e Collaudatori opere in c.a., dichiara di aver
proceduto per incarico della Ditta esecutrice alle
operazioni di collaudo relative ai lavori di cui trat-
tasi, in Milano - Via Leone I3° n.21/4 -

Dati relativi al lavoro ed esame dei documenti

- Proprietà: Immobiliare Poma XIII s.r.l. - Milano -

- Progettista e direttore dei lavori per le opere in
c.a.: dr. ing. Mario De Bernardinis (Albo ingegneri
di Milano n.3994) -

Impresa costruttrice: Ing. R. Mangiavacchi - s.p.a. -
Via E. De Amicis n.19 - Milano -

Riferimento atti Prefettura di Milano div.IV:n.I626
in data II/1/1957 -

L'incarico di visita di controllo è stato dato al dr.
ing. Angelo Badalla, la cui visita risulta avvenuta
il I/2/57 e le conclusioni che appaiono trascritte
sul relativo verbale sono le seguenti:

" Nulla di notevole da segnalare " -

Le prove sui materiali impiegati risultano dai certi-

ficati del Politecnico di Milano rispondenti ai seguenti numeri di protocollo:
n.5352 del 14/5/57 per il calcestruzzo (n.12 provini)
n.5615 del 22/5/57 per il ferro (n.16 provini)

I risultati delle prove sono tutti soddisfacenti, con valori di rottura superiori ai minimi regolamentari ed in armonia con le sollecitazioni adottate in sede di progetto esecutivo, di cui si è presa visione unitamente agli estremi di calcolo -

Descrizione delle opere

La costruzione di cui si procede al collaudo è costituita da un fabbricato per abitazione a pianta rettangolare di circa 300 mq. - Trattasi di un normale corpo di fabbrica doppio con nove piani fuori terra e due piani entro terra; pilastri e travi in c.a. sia d'ambito che di colmo, solai a struttura mista laterizio/c.a. gettati in opera - Fondazione in parte a plinti in c.a. e in parte continue (ambito verso strada) - Scale, gronde, balconi in c.a. -

Operazioni di collaudo in loco e prove di carico

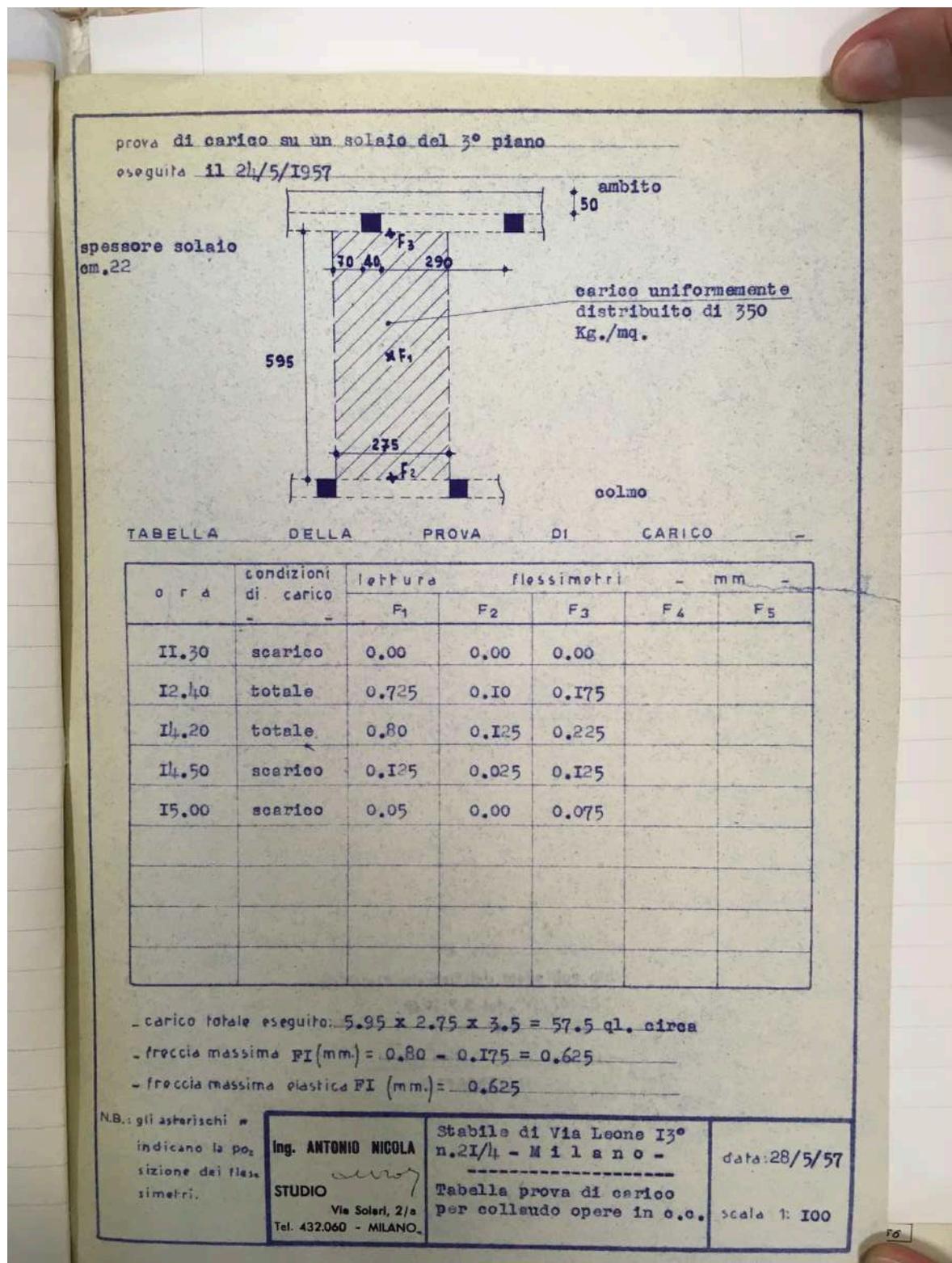
Sono state eseguite nei giorni 21 e 24 maggio 1957 alla presenza del sig. Dal Monte assistente dell'impresa esecutrice e dr. ing. Mario De Bernardinis - Le strutture sono state prese in attento esame in tutte le loro parti visibili a rustico, riscontrando

l'asse
del co
servat
La str
zona d
I cari
tivame
mo pre
ra stat
I cedin
rantesi
L'alleg
della p
- indiv
- dimen
- posiz
- entit
- defor
- valut
la me
Per con
sono st
elastici
milabili
fetto.

e- l'assenza di indizi di cattiva esecuzione; la presa
del conglomerato risultava buona e le membrature os-
servate rispondenti alle misure di progetto.
ini) La struttura sottoposta a prova di carico é stata una
zona di solaio del 3° piano -
, I carichi vennero eseguiti con mattoni forati preven-
tamente pesati in media fino a raggiungere il massi-
mo previsto dal calcolo (350 Kg./mq. non essendo anco-
ra stati eseguiti tavolati e pavimenti) -
vi- I cedimenti sono stati valutati con flessimetri qua-
rantesimali Ferrero -
osti- L'allegato al presente verbale riporta i dettagli
della prova e precisamente:
rettan-
e cor-
a e
sia
late-
te a
o
o
1957
ll'im-
is -
e in
atrando

- individuazione della zona caricata
- dimensioni delle membrature interessate
- posizioni degli apparecchi di misura
- entità dei carichi eseguiti
- deformazioni ottenute
- valutazione della freccia massima ed elastica per la mezzeria del solaio in prova.

Per confronto dei risultati ottenuti sperimentalmente sono stati ricavati i valori delle frecce teoriche elastiche corrispondenti nei due casi di vincolo assimilabili ad un semplice appoggio e ad un incastro perfetto.



rogell
linazic
STAT
nto in
IN OC

C
Milano, 18-9-57
4
edi

Milano, il 22 OTT 1957

• Copia da conservarsi negli atti Municipali relativi alla costruzione in oggetto, con l'originale. •
• e a essere consegnata al Prefetto come da appropria legge da Prefettura, in data 18-9-57

N. 1626 Div. IV.

IL CAPO PARTIZIONE

B

N° 1626 Div. 4°
Visto agli effetti del Decreto Prefettizio
N° 35447/IV° del 3.7.1949



MILANO, 18 SET. 1957

IL PREFETTO

[Signature]

LEGGI UMBERTO III
CIRCUIT
P. S. GIOVANNI XXIII
MILANO - BOLOGNA

Mod. 4

RECAPITO CON RICEVUTA

STANZA N. 104 2° Piano

Addì 16 OTT 1957

CITTA _____

COMUNE DI MILANO
RIPARTIZIONE URBANISTICA
PIANO REGOLATORE - EDILIZIA PRIVATA
EDILIZIA PRIVATA
VIA RASTRELLI, 7

Sig. Imp. Abaugiarucci
Via De Amico 19

Atti 39690/s7

Firma Giulio Brambilla

Delego il Signor _____

La S. V. è invitata a presentarsi o ad inviare persona appositamente delegata all'Ufficio sovraindicato, entro giorni **CINQUE** da oggi, in giorno feriale, dalle ore 9,30 alle 11,30 o dalle 15 alle alle 16,30, (escluso il pomeriggio del sabato e dei giorni semifestivi) esibendo questo biglietto, **per il ritiro del certificato di collaudo opere in conglomerato cementizio per** Leon XIII, 2/4

portando in visione i numeri di protocollo del relativo progetto edilizio.

BA Atti 193655/25314/56
del 23 Aprile 1957

177720

Mod. 4

PREFETTURA DI MILANO

N. *1686* / C. A. Div. IV^a



18 SET. 1957

Oggetto:

CERTIFICATO DI COLLAUDO DELLE
OPERE IN CONGLOMERATO CEMENTIZIO IN VIA

Leone 13° = 2144

AL COMUNE

Rip. Edilizia Privata

MILANO

Per i provvedimenti di competenza di codesto Comune trasmetto due copie del certificato di collaudo in oggetto, con preghiera di consegnare quella in bollo alla Ditta interessata.

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
23. SET. 1957

p. IL PREFETTO

N. 177720 *MR*

Recapito con ricevuta


COMUNE DI MILANO
RIPARTIZIONE URBANISTICA
PIANO REGOLATORE - EDILIZIA PRIVATA
EDILIZIA PRIVATA
VIA RASTRELLI, 7

Stanza n. 104 II piano

Milano, -9 OTT 1957

Sig. Loc. Im. Pausi 139
via Leone XIII° 21/4

Atti 39690/57

C I T T A

di-fu
Firma
Delego il Signor

La S. V. è invitata a presentarsi, o ad inviare persona appositamente delegata, all'Ufficio sopra-indicato, entro giorni CINQUE da oggi, in giorno feriale, dalle ore 9,30 alle 11,30 o dalle 15 alle 16,30 (escluso il pomeriggio del sabato e dei giorni semifestivi) esibendo questo biglietto, per il ritiro del certificato di collaudo opere in conglomerato cementizio per Via Leone XIII° 21/4

portando in visione i numeri di protocollo del relativo progetto edilizio.



Atti 39690/57 12 OTT. 1957 In Via Leone XIII° non figura il 21/4

Io sottoscritto Messo Comunale ho oggi consegnato a mani di _____ quale _____ un avviso (proveniente dalla Ripartizione Edilizia Privata - Stanza n. 104-2°p. diretta al Signor _____

IL MESSO COMUNALE

AL. DEDICAZIONE NOV. 1956

Mod. 2

PREFETTURA DI MILANO

1626 C.A. Div. IV^a

Milano. 4. 12. 56

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE

10. DIC. 1956

Oggetto:
GILANZA SULLE OPERE
CONGLOMERATO CEMENTIZIO.

N°
223936

EDILIZIA
PRIVATA
PROTOCOLLO
14 DIC 1956
51631

AL COMUNE DI

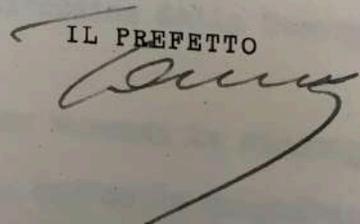
M I L A N O

Rip. Edilizia Priv.

Per gli incumbenti di competenza di codesto Comune, si trasmette una copia del progetto relativo alla costruzione in via Leon XII 21/6 di proprietà di Imma Tomasi X 21/6

Si fa riserva di inviare, a costruzione ultimata, due esemplari del proscritto certificato di collaudo, con avvertenza che il nulla osta per l'uso dell'opera dovrà essere rilasciato soltanto dopo il ricevimento di detto certificato, debitamente vistato da questo ufficio.

IL PREFETTO



AL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI MILANO

I sottoscritti, intendendo costruire un edificio ad uso civile abitazione in Milano, Via Leone XIII° n° 21/4, come da planimetria allegata, chiedono l'autorizzazione all'esecuzione delle opere in conglomerato cemento armato.

Allegano allo scopo la documentazione prescritta.

PROPRIETARIO: Società immobiliare POMA XIII - Amministratore Sig. Dott. Ing. Raffaello Mangiavacchi, domiciliato in Milano, Via De Amicis 19.

PROGETTISTA E DIRETTORE DELLE OPERE: Dott. Ing. Mario De Bernardinis iscritto all'albo degli ingegneri di Milano al n°3994 - domiciliato in Milano, Via Meloria 16, tel. 962338.

COSTRUTTORE: Impresa Ing. Raffaello Mangiavacchi SPA domiciliata in Milano, Via De Amicis 19, telefono 351312 - 351518.

Allegati: Copie del progetto;

Relazione descrittiva;

Assegno della Banca d'Italia n° 7.246.148

da L. 30.000.-(trentamila) all'ordine della Tesoreria Provinciale di Milano.

In caso di eccedenza della somma versata la rimanenza andrà accreditata all' Ing. Raffaello Mangiavacchi fu Salvatore, Milano, Via De Amicis 19.

RELAZIONE DESCRITTIVA DELLE OPERE IN CONGLOMERATO
DI CEMENTO ARMATO DELL'EDIFICIO DI CIVILE ABITAZIO-
NE DI VIA LEONE XIII° -

L'edificio comprende nove piani fuori terra più un piano seminterrato, dimensioni in pianta m. 13.50 x 23.00, cubatura m. 9.796.-

Le strutture portanti verticali sono costituite da pilastri in c.a., gli impalcati orizzontali da travi in c.a. e solette miste in cemento laterizio del tipo gettato in opera.

Fondazioni: a plinto per i pilastri di colmo e verso corte, mentre i pilastri di facciata hanno fondazione continua; la sollecitazione sul terreno vale 2.5 Kg/cmq.

Murature delle gabbie di scala e degli ascensori in cemento armato: pure in c.a. sono le rampe di scala, le lastre di balcone e le gronde.

La copertura è costituita da una soletta in laterizio armato.

È previsto l'impiego di cemento Portland normale (tipo 500) per tutte le strutture; l'acciaio sarà del tipo Aq.50 per travi, solai e balconi, del tipo Aq. 42 per i pilastri.

Le strutture portanti sono calcolate per sopportare i seguenti carichi:

- 1) Per la copertura 100 Kg. per m².
 - 2) Per i piani di abitazione e per il sottotetto
200 Kg. per m².
 - 3) Balconi e rampe di scala 350 Kg. per m².
 - 4) passaggio carrabile e box autovetture 600 Kg/m².
 - 5) Si é inoltre tenuto conto di una spinta del vento pari a 50 Kg. per m². di superficie investita.
- Il progetto e i calcoli del c.a. sono stati sviluppati conformemente al R.D. 16/11/1939, n° 2229.

Milano 9/11/1956

Il proprietario
IMM.RE POMA XIII° S.R.L.

Un Amministratore

Progettista e

Direttore delle opere

Dott. Ing. MARIO DE BERNARDINIS

M. De Bernardinis

Ing. R. MANGIACCHI S.p.A.
Costruzioni Civili e Industriali
MILANO - Via De Amicis 19 - T. 351.312 / 351.516

R. Mangiacchi

Aglio 1°
 153899 6353-10
 32702 1958

COMUNE DI MILANO VISTO Protocollo Generale N.
 UFFICIO TECNICO 21 NOV. 1958 Ripartizione Edilizia Privata N.
 Divisione IV LAVORO E STATISTICA

Relazione di terza visita per licenza di occupazione

al fabbricato ad uso di abitazione in Via Leone N. XIII 2/6
 di proprietà Imm. POMA XII° J.T.L.

L'incaricato della visita, occorrendo, ritirerà dalla Parte i tipi planimetrici di ciascun piano.

PIANO	LOCALI		ALLOGGI N. alloggi N. locali per alloggio	Servizi	DESCRIZIONE DEI LOCALI e loro uso	INDICAZIONE DI RISCOントRO con gli allegati planimetrici ed altre note
	NUOVI	RIFORMATI				
Sottoterranei	4		2 { 1/1 1/3	5	Box	3.4.5.12.13 -
					Uffici	7.8.9.10 -
				4	Disimpegno	2.6.11.14 -
				2	latrina	1.15 -
					Portineria	18.19 -
Sottosopralzo	7		2 { 1/2 1/5	1	Guardiola	15 -
					Uffici	3.4.5.9.10.11.12.20 -
				7	Disimpegno	7.8.9.13.14.15.21 -
				3	Portineria	1.5.22 -
				1	latrina con bagno	17 -
Primo	8 } 2 }		2 2/5		Abitazione	1.2.10.11.14.15.23.24 -
					Cucina	3.22 -
				8	Disimpegno	5.6.7.12.13.17.19.20 -
				2	Ripostiglio	8.18 -
				4	latrina con bagno	4.9.16.21 -
Secondo	7 } 2 }		2 { 1/4 1/5		Abitazione	1.2.9.11.13.21.22 -
					Cucina	3.20 -
				8	Disimpegno	5.6.7.10.12.15.17.18 -
				1	Ripostiglio	15 -
				4	latrina con bagno	4.8.14.19 -
Terzo	8 } 2 }		2 2/5		Abitazione	1.2.10.11.14.15.23.24 -
					Cucina	3.22 -

Numero progressivo Articoli del Regolamento d'Igiene	QUESITO	RISPOSTA	Numero progressivo Articoli del Regolamento d'Igiene	QUESITO	RISPOSTA	
1 Termini 124-125	Sono trascorsi nove mesi dalla visita al rustico? Sono trascorsi tre mesi dalla visita al civile? ai termini sopraccitati si possono computare come doppi i mesi di Giugno, Luglio, Agosto?	R	7	56	Le soffitte e i solai morti sono pavimentati con materiali incombustibili?	3
	I muri, i pavimenti, i tavolati, gli intonachi sono convenientemente prosciugati?	3	8	56	I pavimenti dei locali di abitazione sono a superficie unita, vale a dire senza fessure e a giunti ben connessi e sigillati?	3
	Al termini sopraccitati può essere fatta eccezione: a) per essere la costruzione prevalentemente in legno e metallo, o per essere destinata esclusivamente a stabilimento industriale? b) per essere il fabbricato di tipo che escluda affatto l'uso di abitazione o di soggiorno prolungato?				Le latrine hanno dimensioni planimetriche di almeno mq. 17 hanno le pareti divisorie con altri locali dello spessore di almeno m. 0,12 o di almeno m. 0,06 se in calcstruzzo? hanno il pavimento e il rivestimento delle pareti, fino all'altezza di m. 1,50 dal suolo fatto con materiale impermeabile di facile lavatura? ricevono luce ed aria direttamente dall'esterno a mezzo di finestre o lucernari della superficie di almeno mq. 0,30 quando prospettano verso cortili aperti o strade e di almeno mq. 1,00 quando prospettano verso cavedi? sono senza comunicazione diretta con cucina o con altre stanze di abitazione? hanno le canne prolungate fino oltre il tetto sempre in egual diametro? sono in numero di una almeno per alloggio?	
2 55	I locali destinati a residenza diurna e notturna del portinajo sono regolamentari? (NB. - Indicare in tipo la loro ubicazione).	R	9	Latrine 64-64 bis - 65-65 bis - 67		
3 Sotterranei 61	I locali sotterranei usati per cucine, forni, locali di servizio, laboratori e simili hanno scarico regolamentare delle acque residue in collettori che non possono dare luogo a rigurgiti? hanno l'altezza minima di m. 4, di cui non oltre due terzi sotterra? Altezza netta minima di m. 3,50 di cui non più di m. 2 sotto terra e con sottostante vespaio di m. 0,50? hanno pavimenti e muri protetti efficacemente contro l'umidità del suolo e provvedimenti d'arte per proteggere le pareti contro l'umidità per migliorare la ventilazione? hanno superficie di diretta illuminazione ed aereazione pari a un settimo della superficie in pianta del locale?	R	10	66	Gli equali sono in numero di uno per alloggio? sono fuori delle latrine? Se sono nelle anfilatrine, queste ricevono aria e luce diretta indipendentemente dalle latrine?	
	I locali sotterranei adibiti a depositi di notevole quantità di combustibili, sono sufficientemente aereati e senza comunicazione diretta con locali terreni?	R			Gli apparecchi di latrina e gli orinali, sono provvisti di chiusura idraulica permanente e dotati della quantità di acqua sufficiente al funzionamento? ad ogni conduttura di scarico è accoppiato apposito condotto a bocca libera aperta sopra il tetto, per la diretta ventilazione di tutti i sifoni?	
	I locali a terreno destinati ad abitazione sono muniti di vespaio direttamente aerigato e di altezza non minore di m. 0,60? hanno il pavimento a un livello superiore al terreno da cui sono circondati? hanno superficie illuminante netta, cioè libera dalle superfici opache dei serramenti, inferriate, e simili infissi, non minore di un ottavo di quella planimetrica del locale a cui servono? hanno il soffitto a m. 4,50 dal marciapiede e l'altezza netta di almeno m. 3,50?	R	11	28 Regol. Tognat. 65-67 bis	La ubicazione e la sopraelevazione delle condutture sono tali da evitare esalazioni verso i luoghi abitati? Gli equali, i bagni e tutti gli apparecchi di scarico di acque di rifiuto in comunicazione con la condotta di fognatura della casa e gli orinali hanno il sifone interruttore?	
4 Locali terreno 54-59-60						
5 Locali piani super. 54-59	I locali nei piani superiori hanno la superficie di diretta illuminazione e aereazione netta cioè libera dalle superfici opache dei serramenti, inferriate e simili infissi, eguale ad almeno un decimo di quella planimetrica del locale a cui servono? hanno l'altezza netta non inferiore a m. 3,30?	R	12	Pozzi neri 75	I pozzi neri hanno la bocca d'estrazione aperta in cortili, cavedi, anditi e disposta in modo che lo spurgo possa farsi senza che le tubazioni abbiano ad essere sottese attraverso a locali chiusi destinati ad abitazione, botteghe o magazzini? sono muniti di tubo di ventilazione prolungato oltre il tetto? sono isolati dal suolo e dai muri di fondazione del fabbricato? sono impermeabili? hanno la bocca di accesso al pozzo nero e quella del sotterraneo che li circonda del diametro di almeno m. 0,60 e, se rettangolare, col lati di almeno m. 0,50 e 0,70? hanno il sotterraneo nel quale sono costruiti con pavimento e pareti rivestiti di intonaco impermeabile e liscio?	
	I locali sottotetto destinati ad abitazione sono muniti di cassa d'aria fra il soffitto e la copertura? hanno l'altezza minima non inferiore a m. 2? hanno l'altezza media non inferiore a m. 3? per edifici di almeno tre piani hanno superficie illuminante netta di almeno un dodicesimo?					
6 58	Gli impianti a mezz'aria sono tali da non eccedere la quarta parte della superficie dei locali in cui sono costruiti? sono tali che i locali che ne risultano sono regolamentari?					

13
Immondezzai

14
Scuderie

15
16
17
33 Reg. Edil. Rev. Fognat.

da costruire

Numero progressivo Articoli del Regolamento d'Igiene	QUESITO	RISPOSTA	Numero progressivo Articoli del Regolamento d'Igiene	QUESITO	RISPOSTA
13 Immondezzei 70-73-121	<p>Gli immondezzei e le fosse per il letame sono al piano terreno o in quello delle cantine?</p> <p>hanno fondo e pareti impermeabili?</p> <p>hanno capacità non superiore ai mc. 2, gli immondezzei, e ai mc. 2,50 le letamaie, fino a 10 cavalli ed una ulteriore capacità di non più di mc. 0,250 per ogni cavallo in più?</p> <p>hanno la canna per le immondizie a pareti lisce e ad angoli arrotondati?</p> <p>hanno la canna per le immondizie prolungata fin sopra il tetto, con un diametro non minore di m. 0,15 e munita di cappello?</p> <p>hanno uno speciale esalatore come sopra quando non vi sia la canna delle immondizie?</p> <p>hanno l'estremità delle canne di cui sopra sporgenti dal tetto in modo che le esalazioni non arrechino danno agli abitanti delle case circostanti?</p> <p>hanno la chiusura delle bocche di gettite ai vari piani in metallo a buona tenuta?</p> <p>hanno, quando posti nei cortili, il contorno della fossa in pietra, sporgente cm. 5 dal suolo, o la fossa coperta con imposta metallica a perfetta chiusura?</p>	<p><i>Nota Ufficio di ig.</i></p>	18 Cavedi 49-49 bis	<p>I cavedi hanno superficie regolamentare in confronto dell'altezza delle pareti?</p> <p>sono accessibili al piano del pavimento?</p> <p>hanno il pavimento impermeabile e munito di regolari canali di scolo?</p> <p>sono nella loro parte inferiore in comunicazione con spazi aperti oppure col sottopavimento della casa mediante condotto di almeno un quinto dell'area regolamentare del cavedio e non mai inferiore ai mq. 2?</p> <p>hanno la copertura a vetri?</p> <p>hanno l'area libera all'ingiro della copertura alla sommità eguale o superiore ai 2/3 dell'area regolamentare del cavedio?</p>	<p><i>m</i></p>
	<p>Le concime nei cascinali sono costruite in muratura con fondo e pareti impermeabili?</p> <p>sono lontane 20 metri dalle abitazioni e dai pozzi di acqua potabile?</p> <p>sono munite di pozzo impermeabile per la raccolta dei liquidi scolorati?</p>		19 Cortili 46-48	<p>I cortili hanno il suolo sistemato in modo da permettere il pronto scolo delle acque?</p> <p>sono pavimentati almeno in acciottolato, in malta di cemento o con altro materiale lavabile e impermeabile?</p> <p>se di superficie molto maggiore della regolamentare, e sistemato a piantagioni, hanno pavimento almeno una zona di m. 1,50 lungo il perimetro dei fabbricati?</p> <p>I cortili coperti sono forniti di un'ampia lanterna rialzata a scomparti apribili o comunque foggiate in modo da permettere una sufficiente ventilazione degli ambienti sottostanti?</p> <p>hanno i locali che vi prospettano non destinati ad abitazione o cucine?</p>	
	<p>Le scuderie e stalle sono senza comunicazioni interne coi locali abitati?</p> <p>hanno l'altezza non minore di m. 3,50?</p> <p>hanno impermeabili il pavimento e le pareti rivestite di materiale liscio e impermeabile fino all'altezza di m. 2 dal pavimento e la restante parte e il soffitto linito almeno in associatura civile?</p> <p>hanno luce diretta dall'esterno?</p> <p>sono provviste di adatta fognatura?</p> <p>sono provviste di rastrelliere, mangiatoie, abbeveratoi fatti con materiale facile ad essere lavato e disinfettato (metallo, pietra, cemento liscio e simili, escluso il legno)?</p> <p>sono provviste di canne di ventilazione prolungate fin oltre il tetto?</p>		20 Acqua 42-121-122-142	<p>I pozzi d'acqua per uso potabile sono chiusi alla bocca e muniti di pompa per la presa dell'acqua?</p> <p>sono lontani più di sei metri dai pozzi neri e m. 20 dai depositi di letame ed altre immondizie?</p> <p>danno acqua riconosciuta potabile dall'Ufficio d'Igiene municipale?</p> <p>per le case rurali sono distanti almeno 20 metri dalle concime e 50 metri dai mucchi di letame?</p> <p>L'acqua per uso potabile è distribuita in modo da non passare attraverso vasche o serbatoi?</p> <p>I tubi che conducono l'acqua potabile sono di ferro zincato o di altro metallo riconosciuto idoneo?</p> <p>sono collocati in modo che sia facile verificarne e ripararne i guasti?</p> <p>esiste impianto di sollevamento di acqua potabile?</p> <p><i>Esistono i contatori divisionali per ogni appartamento?</i></p>	
14 Scuderie 71-72	<p>Le rimesse che servono anche alla pulizia dei veicoli sono provviste di scoli per le acque di lavatura?</p>	21 51	<p>Esistono balconi speciali o terrazze di copertura per lo scuotimento e battitura dei tappeti, soprapedane ed effetti lettereschi?</p>	<p><i>m</i></p>	
15 72		22	<p>Oltre ai locali sopradescritti, ve ne sono altri che rimarrebbero sprovvisti di licenza?</p>	<p><i>m</i></p>	
16 Reg. Fognaie 23	<p>Sono osservate le norme per gli scarichi industriali delle autorimesse pubbliche e private?</p>	23	<p>I locali sono occupati?</p> <p>da quale epoca?</p>	<p><i>m</i></p>	
17 33 Reg. Edil. 69-115	<p>I prodotti gassosi della combustione sono eliminati fuori della casa sia mediante cappe e relative canne sia mediante altri mezzi efficaci?</p> <p>Ogni locale, camino, fornello, o stufa e cucina è fornito di un proprio condotto?</p>	24	<p>Da qual giorno potrebbe decorrere la licenza di occupazione dei locali?</p>	<p><i>m</i></p>	

da conservare

di censurata

OSSERVAZIONI E PROPOSTE

In esito alle risultanze delle visite si propone di ingiungere:

Regolamentare

1 APR 1960

Zone VI - Magenta Ticinese

EDILIZIA PRIVATA

*Monteoglio Piccolo
n. 18551/56.*

[Signature]

12 MAR. 1960

Strolciato, in data odierna AL- p. n.
con la segnalazione agli effetti del
Collaudo Prev. Incendi

Totale dei vani visitati n° 99

Data della visita tecnica 18.9.58

Data della visita igienica **15 APR 1959**

L'Ingegnere incaricato dell'ispezione

[Signature]

L'Ufficiale sanitario - Capo dell'Ufficio d'Igiene

[Signature]

Alcub
gr. Vialto

X

32702
AL COMUNE DI MILANO - Ripartizione Edilizia Privata

COMUNE DI MILANO
PROTOCOLLO GENERALE
31. LUG. 1958

La Sottoscritta Soc. Imm. re POMA XIII° con sede in
Milano, Via De Amicis 19, chiede che venga effet- **N° 153899** **RIP.**
tuata la visita di controllo al civile dello stabi-
le di Via Leone XIII° n° 21/4, il cui progetto é
stato approvato con atti 193455/25314/56.
Con osservanza.

UFFICIO TECNICO
DIV. IV
9 MAG 1959
N° Prot. **502**

p. IMM. re: POMA XII° S. r. L.
Milano, Via De Amicis 19

Pranelli

UFF. TECNICO DIV. P. P. E.
PROTOCOLLO
* - 1 LUG 1959 *
N. **7010/58**

Milano, 30 Luglio 1958

25214 Jo
7093
61.259.56

Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA
Ufficio Istruzione **21 AGO. 1958**

All'Ufficio Tecnico - Div. IV/6
per visita di constatazione delle opere
ingegner *Antonini*
Il Capo Ripartizione

UFFICIO TECNICO EDILIZIA PRIVATA
PROTOCOLLO DIV. IV
URATA UNIONE DEGLI ATTI
N. **40323/58**

opere ultimati
Tramonto mtb
Milano 25/4/58
Leviauche G. G. G. G.
In appoggio fotografico
Della facciata: P. Della
colloquio formato 8/4/58
Pranelli

29 AGO. 1958

M. I. M. **10.9.58**
Tramonto telef. in maggioranza
sopra 18.9.58 al mattino 1 f.
proprietari eventuali h/ff

.153.899. 58
32702

in legge X m 21/4

9.10.58

UFFICIO TECNICO - DIVISIONE IV^a
EDILIZIA PRIVATA

Con la relazione di 105 visita
in data 18.9.58 si tornano gli
atti alla Ripartizione E. P. richiamando
le risultanze della relazione stessa.

105
A.

Circa i tipi appionati
(quadrati di ogni forma e
facciate), richiamando
quanto espresso con il
referto del 21/10/58 scrivente
Ufficio

Nulla osta nei rapporti edilizi

TASSA ESAME PROGETTO

TASSA VISITE DI CONTROLLO

Alla Rip. E. P.

500
100
500

[Signature]
Ingegnere Capo Divisione

VISTO
21 NOV. 58
CANTIERI E STATISTICA

INGEGNERE ISETTORE

PERVENUTO OGGI
22 NOV. 1958
UFFICIO EDILIZIA PRIVATA

TRATTAZIONE/TOMA: 6

SPAZIO PER L'ARCHIVIO

6

ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N.° 20209 Protocollo Generale

il 19 53

N.° 10114

il 19 57

N.°

il 19

N.°

il 19

OGGETTO:

*Loc. v. Guic. Parma XIII
via Leone XIII 2/4*

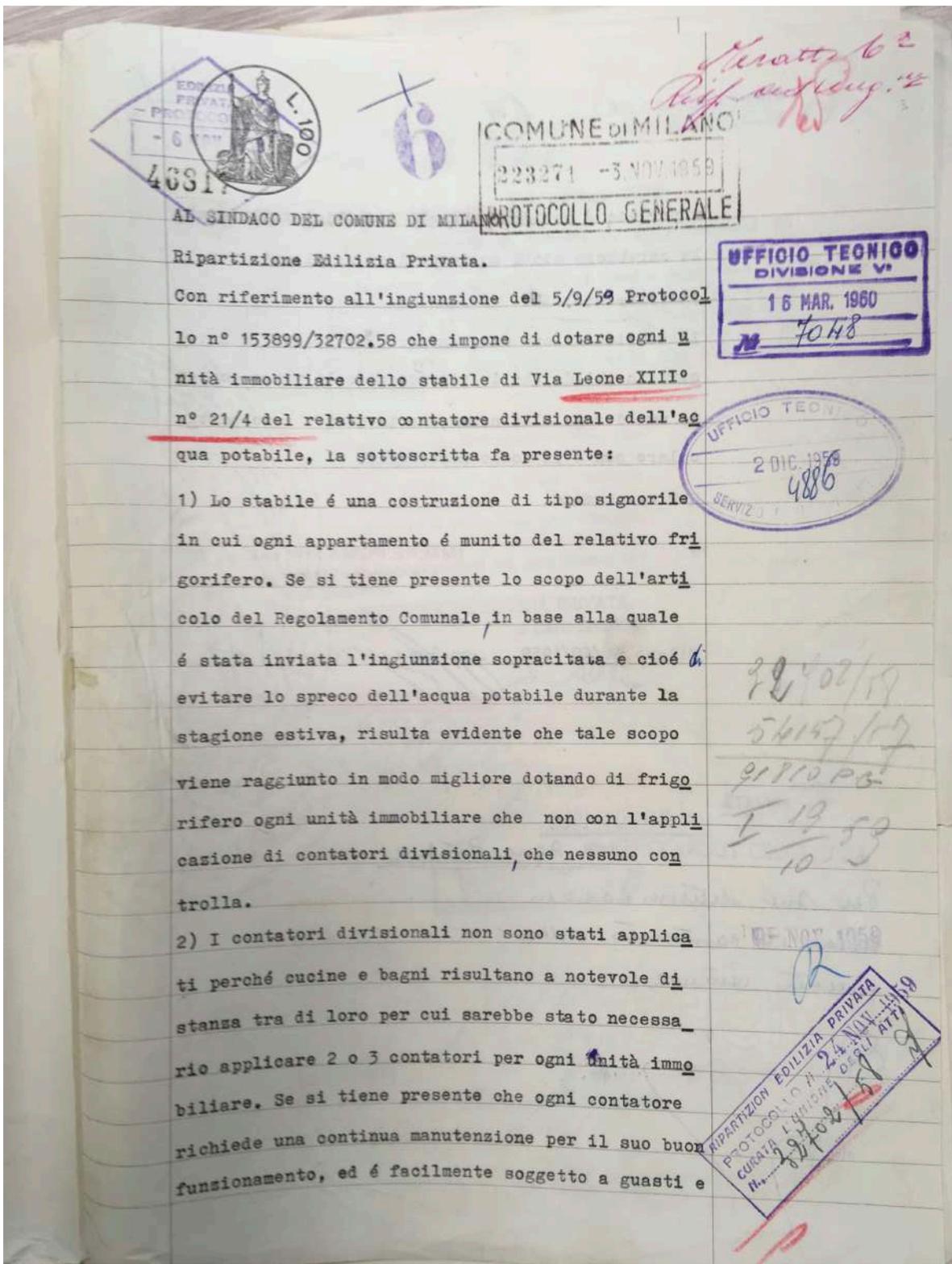
4 17 1960
Zona VI - Magenta Ticinese
EDILIZIA PRIVATA

*Per l'imp. Ab. Tom. G. G. G.
in permesso della
Licenza di occupazione
con decorrenza 15/4/60.*

Cassa Ripartizione

Antecedenti N.

dell'anno 19



6

22327 / 59
46817

a perdita é evidente che gli inquilini dello stabl
le sarebbero stati sottoposti ad un disagio non
indifferente.

In considerazione di quanto sopra esposto la sotto
scritta chiede che in via eccezionale venga conce
sa una deroga alla norma, che in questo caso parti
colare non é in fondo necessaria.

Con osservanza.

IMM.RE POMA XIII* S.R.L.
Un Consigliere Delegato

via De Amicis 19- Milano

Milano 31/10/1959

Partizione
SIA PRIVATA

25 NOV 1959

All'UFFICIO TECNICO - Divis. Acqua Potabile

Per le determinazioni
sulle il contenuto delle
presenti istanze.

Il Capo Ripartizione

UFFICIO TECNICO
SERVIZIO ACQUA POTABILE

RIP. EDILIZIA PRIVATA
Prot. N° 46817-10 59

EM/fg.

9 dicembre 1959

Si rileva che effettivamente si tratta di appartamenti di carattere signorile, con ogni probabilità dotati di frigoriferi. Tuttavia, in attesa di un approfondito esame generale della situazione inteso a concretare un indirizzo preciso circa la opportunità di pretendere in tutti i casi l'applicazione dei contatori divisionali, esame proposto dal sottoscritto in data 26.11.59 con Atti 243729/59, per ora non resta che attenersi alla norma regolamentare.

Il progetto risulta presentato in data posteriore all'ottobre 1958, per cui la parte a suo tempo ha assunto l'impegno di installare i contatori divisionali.

Questo Servizio ritiene pertanto che non possa essere concessa la licenza di abitabilità per inadempienza ad una norma regolamentare.

Alla RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA.
IL CAPO DIVISIONE

[Handwritten signature]

IL VICE INGEGNERE CAPO
(Antonio Colombo)

[Handwritten signature]

14 DIC. 1959
AL PROTOCOLLO EDILIZIA PRIVATA
TRATTAMENTO

RIPARTIZIONE
EDILIZIA PRIVATA
21 DIC
Ufficio del Vice Capo Ripartizione

[Handwritten signature]
1-3-1960

Il Capo Ripartizione

X 6
7048/60^o
223271
46817/59

Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA
Ufficio Tecnico

12 MAR. 1960

ALL'UFFICIO TECNICO - Divis. ~~Strade~~

Punti di verifica in merito
alle condizioni 5^e all

N.º

In Copia Ripartizione

Print

UFFICIO TECNICO
DIVISIONE V STRADE

28 MAR. 1960

Non potendo verificare se la parte ha ottemperato alla disposizione di mantenere la linea delle fondazioni all'interno di quella stradale, in quanto tale accertamento richiederebbe saggi in diversi punti, si potrà sempre intervenire se nella eventuale posa dei pubblici servizi si dovessero incontrare ostacoli causati dalle fondazioni uscenti dal filo di fabbrica.

ALLA RIP. EDILIZIA PRIVATA. -

L'INGEGNERE CAPO DIVISIONE

Murolo

IL VICE INGEGNERE CAPO

[Signature]



TRATTAZIONE/ZONA

6 P.N. f.g.

26

46817/59

12 MAG 1960

Vista la bolletta n. 31068 dell'Ufficio del Registro «concessioni governative» per eseguito pagamento, in data 12 MAG 1960 della «tassa di concessione governativa» di L. 8/18/55 (Legge 10-12-1954, N. 1164 modificata con legge 7-2-1958, n. 29).

Esatte L. 500 per «tassa comunale» come da bolletta di cassa N. 450 del 12 MAG. 1960

L'INCARICATO

[Signature]

Ripartizione
EDILIZIA PRIVATA 10 AGO 1960
Nulle per archivio
All'Archivio
Il Capo Ripartizione

12 MAG 1960

Dichiaro di aver oggi ritirata la licenza di occupazione n. 404

IL PROPRIETARIO

[Signature]

22 GIU. 1960

Milano.
Incluse in elenco periodico da trasmettere per
motestioni al Comando Zona *[Signature]* U.
L'INCARICATO

EDILIZIA PRIVATA

All'Archivio 22 GIU. 1960

IL CAPO RIPARTIZIONE